

عام

05	المراجعة
2025/05	التاريخ
D-EIMAC02005-23_04AR	يحل محل

**DAIKIN**



دليل التركيب والتشغيل والصيانة

**D-EIMAC02005-23\_05AR**

## مِبرد بالهواء مع ضاغط حلزوني يدار بعاكس

**EWAH~MZ~D  
EWAD~MZ~D**



## المحتويات

<b>1</b>	<b>المقدمة</b>	<b>9</b>
1.1	الاحتياطات ضد المخاطر المتبقية .....	9
1.2	الوصف .....	10
1.3	R1234ze (E) معلومات حول غاز التبريد .....	10
1.4	معلومات حول التركيب .....	10
<b>2</b>	<b>تسلُّم الوحدة</b>	<b>12</b>
<b>3</b>	<b>حدود التشغيل</b>	<b>13</b>
3.1	تخزين .....	13
3.2	التشغيل .....	13
3.3	العامل التصريحية .....	15
<b>4</b>	<b>التركيب الميكانيكي</b>	<b>17</b>
4.1	السلامة .....	17
4.1.1	أجهزة السلامة .....	17
4.2	تعليمات المناولة والتركيب .....	18
4.2.1	خطاف الأمان .....	20
4.2.2	رفع الأغلال .....	21
4.2.3	(OPT 71 Kit Container) الخيار 71 مجموعة الحاويات .....	22
4.3	تحديد الموضع والتجميع .....	22
4.4	الحماية من الضوضاء والصوت .....	23
4.4.1	مخدمات اهتزاز الريبي .....	23
4.4.2	إصلاح المخد بالمس .....	24
4.4.3	تعديل .....	24
4.5	الحد الأدنى لمتطلبات المساحة .....	25
4.6	دائرة المياه لتوسيع الوحدة .....	27
4.6.1	توسيع مواسير المياه .....	27
4.6.2	تركيب مفتاح التدفق الاختاري .....	28
4.6.3	خيار استعادة الحرارة .....	28
4.7	معالجة المياه .....	28
4.8	حماية المبخر ومبادرات استعادة الحرارة من التجمد .....	28
<b>5</b>	<b>التركيب الكهربائي</b>	<b>29</b>
5.1	المواصفات العامة .....	29
5.2	الإمداد بالكهرباء .....	29
5.3	التوصيلات الكهربائية .....	29
5.4	متطلبات الكابلات .....	30
5.5	عدم توازن الطور .....	30
5.6	وصف ملخص اللوحة الكهربائية .....	30
5.7	مواصفات لوحة الجانب الأيسر .....	30
5.7.1	التوجيهات والمعايير .....	31
5.7.2	أطراف اللوحة .....	31
5.7.3	توصيلات الأنابيب .....	32
5.8	الصيانة .....	32
5.8.1	الصيانة العادية .....	32
5.9	VFD LHS اتصال .....	33
5.9.1	تكوين وحدة التحكم عن بعد في MODBUS .....	33
<b>6</b>	<b>مسؤوليات المشغل</b>	<b>34</b>
<b>7</b>	<b>الصيانة</b>	<b>35</b>
6.1	الصيانة الدورية .....	35
6.2	صيانة الوحدة وتنظيفها .....	37
6.2.1	صيانة ملف القنوات الدق .....	38
6.2.2	صيانة ملف الزعاف والأنباب .....	38
6.2.3	المكبات العاكسة .....	39
6.3	39	
<b>7</b>	<b>الخدمة والضمان المحدود</b>	<b>40</b>
<b>8</b>	<b>عمليات التحقق لبدء التشغيل الأول</b>	<b>41</b>
<b>9</b>	<b>الفحوصات الدورية والتشغيل المبدئي لمعدات الضغط</b>	<b>42</b>
<b>10</b>	<b>معلومات مهمة عن غاز التبريد المستخدم</b>	<b>43</b>
10.1	إرشادات المصنع ووحدات الحقل المشحونة .....	43
<b>11</b>	<b>تفكيك المنتج والتخلص منه</b>	<b>44</b>

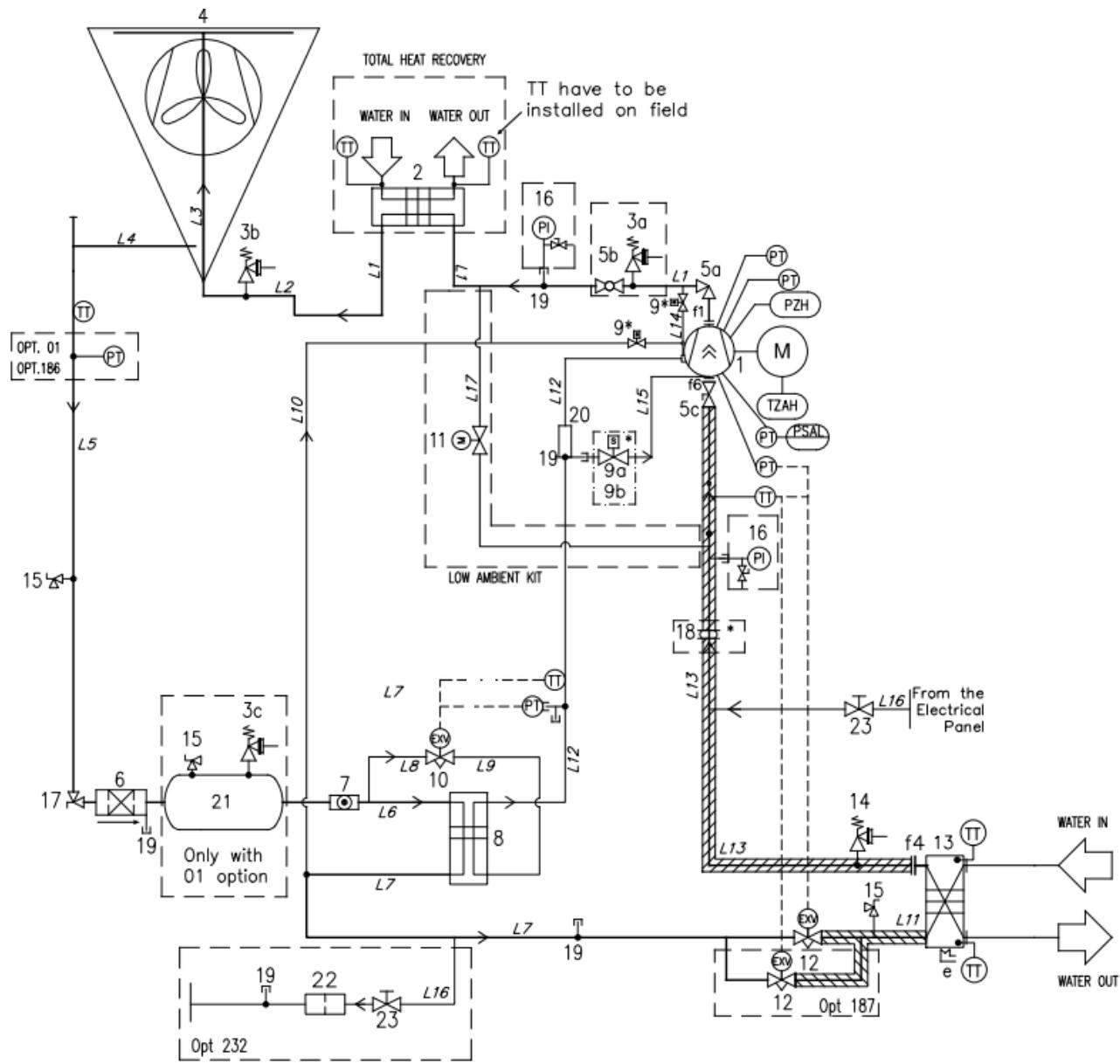
#### قائمة الأشكال التوضيحية

الشكل 1 - مخطط دائرة غاز التبريد (P&ID) - الوحدات أحادية الدائرة	4.....
الشكل 2 - مخطط دائرة غاز التبريد (P&ID) - الوحدات ثنائية الدائرة	6.....
الشكل 3 - وصف للملصقات الموجودة على اللوحة الكهربائية	8.....
الشكل 4 - حاوية وحدة EWAH-MZD الفضية والذهبية	14.....
الشكل 5 - حاوية وحدة EWAH-MZD البلاستيك والبلاستيك بلاس	14.....
الشكل 6 - غلاف وحدة EWAD-MZD الفضي والذهبي	15.....
الشكل 7 - غلاف وحدة EWAD-MZD البلاستيك والبلاستيك بلاس	15.....
الشكل 8 - النظام المغلق ذو فتحات التهوية غير المباشرة	17.....
الشكل 9 - إرشادات الرفع	20.....
الشكل 10 - سرفر خلف الأماكن	21.....
الشكل 11 - ربط الأغلال برفع الأغلال	21.....
الشكل 12 - OPT 71 - لوحات	22.....
الشكل 13 - مسامير M8 لتوصيل إطار وحدة الورقة	22.....
الشكل 14 - ضبط مستوى الوحدة	23.....
الشكل 15 - عناصر مصادرة للأفراز (مقدمة على أنها اختيارية)	23.....
الشكل 16 - الحد الأدنى لمتطلبات الخلوص	26.....
الشكل 17 - تركيب أكثر من مبرد واحد	27.....
الشكل 18 - ملصق تعريف محرك التردد المتغير الأسي	31.....
الشكل 19 - ملصق تعريف اللوحة الكهربائية	31.....
الشكل 20 - ملصق شحن غاز التبريد	43.....

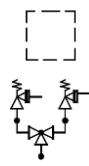
#### قائمة الجداول

الجدول 1 - مخطط وصف توضيحي لدائرة التبريد (P&ID) - الوحدات أحادية الدائرة	5.....
الجدول 2 - مخطط وصف توضيحي لدائرة غاز التبريد (P&ID) - الوحدات ثنائية الدائرة	7.....
الجدول 3 - درجة الحرارة والضغط للوحدات	8.....
الجدول 4 - تعريف الملصق	8.....
الجدول 5 - الخصائص الفيزيائية لغاز التبريد (E) R1234ze	10.....
الجدول 6 - درجات حرارة اشتعال (E) R1234ze ودرجات الحرارة القصوى	11.....
الجدول 7 - قيمة حد الاشتعال الأدنى (E) R1234ze	11.....
الجدول 8 - الظروف البيئية للوحدات	13.....
الجدول 9 - معامل تصحيح الإرتفاع	15.....
الجدول 10 - الحد الأدنى لنسبة الجليوكول في حالة انخفاض درجة الحرارة المحيطة	16.....
الجدول 11 - حدود نوعية المياه المقبولة	28.....
الجدول 12 - الجدول 1 من المعاصفة EN60204-1 النقطة 5.2	30.....
الجدول 13 - تكرار الصيانة العادية	32.....
الجدول 14 - تكوين وحدة التحكم عن بعد في MODBUS	33.....
الجدول 15 - جدول الصيانة العامة	35.....
الجدول 16 - خطة الصيانة التورية التقاسبية	36.....
الجدول 17 - خطة الصيانة التورية للتطبيقات المهمة وأو البيانات شديدة الخطورة	37.....
الجدول 18 - مقاسات العاكس	39.....
الجدول 19 - عمليات التحقق التي يتبعن إجراؤها قبل بدء تشغيل الوحدة	41.....

الشكل 1 - مخطط دائرة غاز التبريد (P&ID) - الوحدات أحادية الدائرة



اختياري



يمكن تزويد صمامات السلامة بجهاز تحويل كهربائي

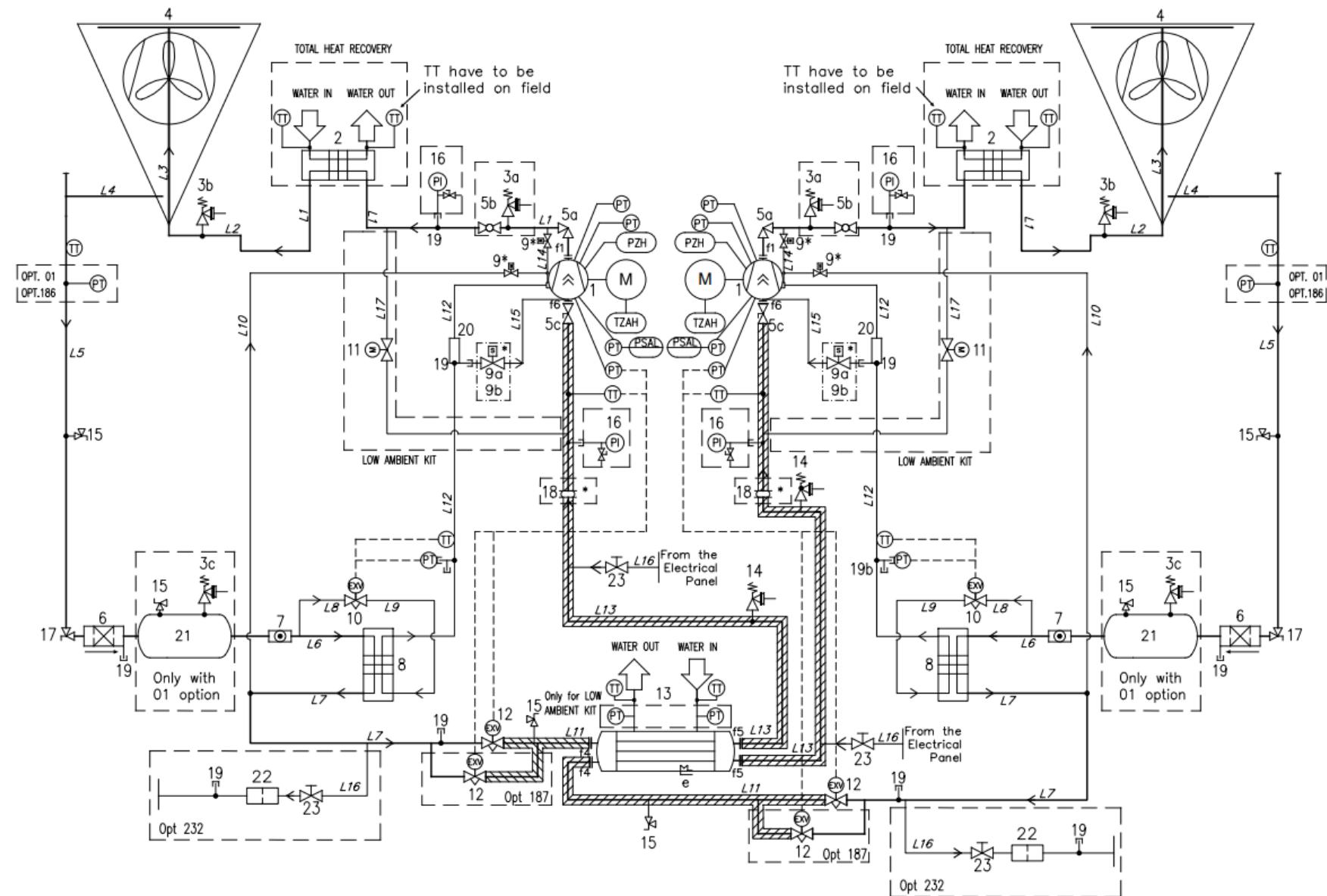
الجدول 1 - مخطط وصف توضيحي لدائرة التبريد (P&ID) - الوحدات أحادية الدائرة

وصف توضيحي	ID
الضاغط الحذروني	1
المبادل الحراري (BPHE) - استعادة الحرارة الاختيارية	2
الضبيط المسبق لصمام تخفيف الضغط = 25.5 بار	3
ملف المكثف دقيق التفوات	4
صمام الزروبا لإغلاق التصريف	5a
الصمام الكروي لإغلاق التصريف	5b
صمام إغلاق الامتصاص	5c
المرشح المحفف	6
زجاج رؤبة الرطوبة	7
مبادر حراري (BPHE) المؤفر	8
صمام الملف اللولبي (داخل الضاغط)	9
صمام التوسيع الإلكتروني المؤفر الطاقة	10
صمام التوسيع الإلكتروني	12
ميخر المبادر الحراري الصفاحي النحاسي	13
الضبيط المسبق لصمام تخفيف الضغط = 15.5 بار	14
تركيبة الوصول	15
مقاييس الضغط (اختياري)	16
صمام الزروبا	17
المفصل المانع للاهتزاز * (ـ PR/XR فقط أو الخيار 76b)	18
تركيبيات الوصول	19
تركيبيات الوصول الثانية	19b
كلم الصوت	20
مستقبل السائل (مع الخيار 01 THR فقط)	21
المصفاة	22
الوصلة ذات الحواف	f
مسخن كهربائي	e
محول الضغط	PT
مفتاح الضغط المرتفع 22.7 بار	PZH
مفتاح درجة الحرارة العالية (ثيرمستور المحرك)	TZAH
محدودات الضغط المنخفض (وظيفة التحكم)	PSAL
محول الحرارة	TT
مقاييس الضغط	PI

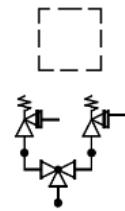
مدخل المياه ومخرجها إرشادي. يرجى الرجوع إلى مخططات أبعاد الجهاز للحصول على التوصيات الدقيقة للماء.

ت تكون السلسلة من وحدتين؛ أحادية ( دائرة واحدة ) وثنائية ( دائرتان ).

الشكل 2- مخطط دائرة غاز التبريد (P&ID) - الوحدات ثنائية الدائرة



اختياري



يمكن تزويد صمامات السلامة بجهاز تحويل خيار

الجدول 2- مخطط وصف توضيحي لدائرة غاز التبريد (P&ID) - الوحدات ثنائية الدائرة

الوصف	وصف توضيحي	ID
المضاغط الحازوني		1
المبادل الحراري (BPHE) - استعادة الحرارة الاختيارية		2
الضبط المسبق لصمام تخفيف الضغط = 25.5 بار		3
ملف المكثف دقيق الفترات		4
صمام الروابا لإغلاق التصريف	صمام الروابا لإغلاق التصريف	5a
صمام الكروي لإغلاق التصريف	صمام الكروي لإغلاق التصريف	5b
صمام إغلاق الامتصاص	صمام إغلاق الامتصاص	5c
المرشح المجفف	المرشح المجفف	6
زجاج رؤبة الرطوبة	زجاج رؤبة الرطوبة	7
مبادر حراري (BPHE) المؤفر	مبادر حراري (BPHE) المؤفر	8
صمام الملف التولبي (داخل الصناع)	صمام الملف التولبي (داخل الصناع)	9
صمام التوسيع الإلكتروني لموفر الطاقة	صمام التوسيع الإلكتروني لموفر الطاقة	10
صمام التوسيع الإلكتروني	صمام التوسيع الإلكتروني	12
مخرج غلافي أنبوبي	مخرج غلافي أنبوبي	13
الضبط المسبق لصمام تخفيف الضغط = 15.5 بار	الضبط المسبق لصمام تخفيف الضغط = 15.5 بار	14
تركيبة الوصول	تركيبة الوصول	15
مقياس الضغط (اختياري)	مقياس الضغط (اختياري)	16
صمام الروابا	صمام الروابا	17
المفصل المانع للاهتزاز * (ـ 76b XR/PR فقط أو الخيار b)	المفصل المانع للاهتزاز * (ـ 76b XR/PR فقط أو الخيار b)	18
تركيبات الوصول	تركيبات الوصول	19
كامن الصوت	كامن الصوت	20
مستقبل السائل (مع الخيار 01 THR فقط)	المصفاة	21
	الموصلة ذات الحواف	22
	مسخن كهربائي	f
	محول الضغط	e
مفتاح الضغط المرتفع 22.7 بار	PZH	PT
مفتاح درجة الحرارة العالية (ثيرمستور المحرك)	TZAH	
مددات الضغط المنخفض (وظيفة التحكم)	PSAL	
موول الحرارة	TT	
مقياس الضغط	PI	

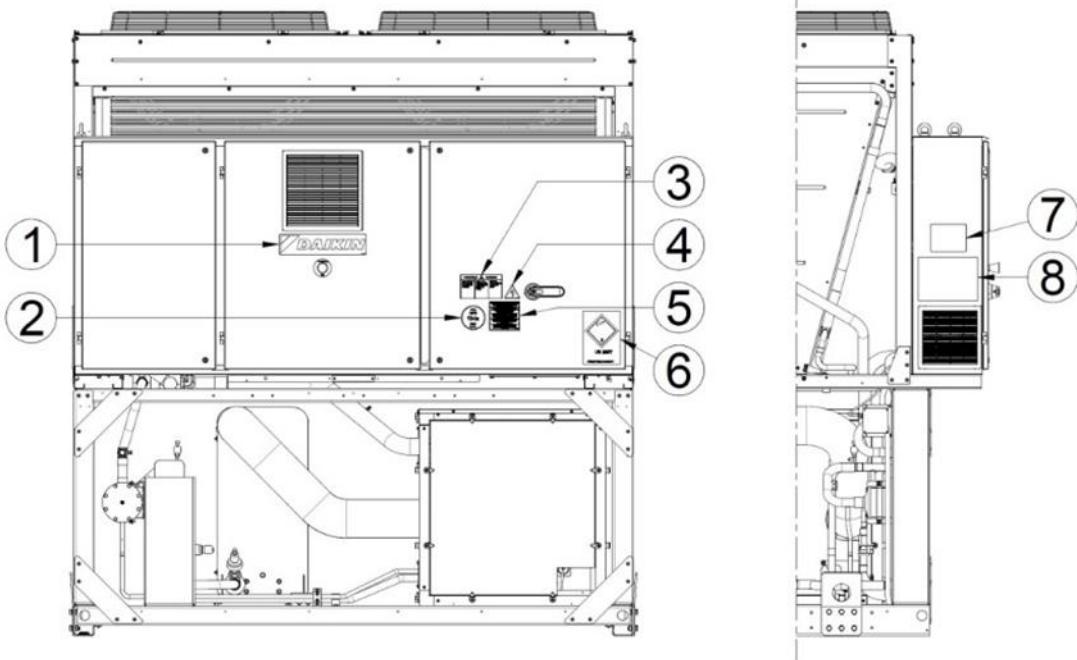
مدخل المياه ومخرجها إرشاديان. يرجى الرجوع إلى مخططات أبعاد الجهاز للحصول على التوصيات الدقيقة للماء.

ت تكون السلسلة من وحدتين؛ أحادية (دائرة واحدة) وثنائية (دائرتان).

الجدول 3- درجة الحرارة والضغط للوحدات

درجة الحرارة [درجة مئوية]	الضغط [بار]	الخط	مجموعة PED/PER	غاز التبريد
120+/10+ درجة مئوية	25.5	الضغط المرتفع للغاز	2	R134a R1234ze
80+/10- درجة مئوية	25.5	الضغط المرتفع للسائل		
80+/20- درجة مئوية	15.5	الضغط المنخفض		
55+/15- درجة مئوية	10	مدخل/مخرج المياه		دوائر المياه

الشكل  
-3  
وصف



للملصقات الموجودة على اللوحة الكهربائية

الجدول 4- تعريف الملصق

- شعار الشركة المصنعة	1
- تحذير ربط الكابل	5
- ملصق النقل	6
UN 2857	2
- بيانات لوحة تسمية الوحدة	3
- إرشادات الرفع	4

**يُعد هذا الدليل وثيقة دعم مهمة للموظفين المؤهلين وليس المقصود منه أن يحل محل هولاء الموظفين.**

اقرأ هذا الدليل بعناية قبل تركيب الوحدة وتشغيلها.

قد يؤدي التركيب غير السليم إلى حدوث صدمة كهربائية أو قصر في الدائرة أو تسربات أو حريق أو ضرر آخر بالجهاز أو إصابة الآخرين.



يجب تركيب هذه الوحدة عن طريق عامل/فني مهني

يجب بدء تشغيل الوحدة عن طريق مهني معتمد ومدر

يجب تنفيذ جميع الأنشطة وفقاً للقوانين والأنظمة المحلية.



**يمنع منعاً باتاً تركيب الوحدة وبدء تشغيلها إذا كانت جميع الإرشادات الواردة بهذا الدليل غير واضحة.**

في حالة الشك، اتصل بممثل الشركة المصنعة للحصول على المنشورة والمعلومات.



## 1.1 الاحتياطات ضد المخاطر المتبقية

- .1 قم بتركيب الوحدة وفقاً للتعليمات الموضحة في هذا الدليل
- .2 قم بإبراء جميع عمليات الصيانة المقمرة في هذا الدليل بالتزام
- .3 قم بارتداء معدات واقية (فازات، حماية العين، قبعة صلبة، الخ.) مناسبة للعمل اليدوي؛ لا ترتدي الملابس أو الملحقات التي يمكن أن تتعلق أو يسحبها تدفق الهواء؛ اربط الشعر الطويل قبل دخول الوحدة
- .4 قبل فتح أواخ الجهاز، تأكد أنها مثبتة بآلاكما في الجهاز
- .5 يمكن أن تسبب الريش على المياديلات الحرارية وحواف المكونات المعدنية واللوحات جروحاً
- .6 لا تقم بإزالة الوراقيات من المكونات المحمولة أثناء تشغيل الوحدة
- .7 تأكد من تثبيت وأقيات مكونات الأجهزة المحمولة بشكل صحيح قبل إعادة تشغيل الوحدة
- .8 قد تكون المراوح والمحركات وبكرات السيور قيد التشغيل؛ قبل الدخول، انتظر دائماً توقف هذه الأجهزة واتخاذ التدابير المناسبة لمنعها من بدء التشغيل
- .9 يمكن أن تصبح أسطح الجهاز والأدوات ساخنة أو باردة للغاية وتسبب في خطر التعرض للحرق
- .10 لا تتجاوز الحد الأقصى للتضغط (PS) الخاص بدائرة المياه بالوحدة.
- .11 قبل إزالة الأجزاء الموجودة على دارات المياه المضغوطة، أغلق قسم الماسير المعنية وصرف السائل تدريجياً لتثبيط الضغط ليصبح مساوًياً للضغط الطبيعي الخارجي
- .12 لا تستخدم يديك لفحص التسربات المحتملة لغاز التبريد
- .13 قم بفصل الوحدة عن التيار الكهربائي باستخدام مقاييس التبريد قبل فتح لوحة التحكم
- .14 تأكد من تأريض الوحدة بشكل صحيح قبل بدء تشغيلها
- .15 ركب الجهاز في منطقة مناسبة وعلى وجه الخصوص، لا تقم بتركيبه خارجاً إذا كان الغرض منه هو الاستخدام في الداخل
- .16 لا تستخدم الكابلات ذات الأقسام غير الكافية أو توسيعات أسلاك التبريد، حتى تفترات قصيرة للغاية أو في حالات الطوارئ
- .17 بالنسبة للوحدات ذات المكباتات الكهربائية المصحة للطاقة، انتظر 5 دقائق بعد قطع مصدر الطاقة الكهربائية قبل الدخول إلى داخل لوحة التبريد
- .18 إذا كانت الوحدة مزودة بمضاغطات مع عاكس مدمج، اصلحها عن مصدر التيار الكهربائي وانتظر 20 دقيقة على الأقل قبل الدخول لإجراء الصيانة؛ تستغرق الطاقة المتبقية في المكونات هذا الوقت على الأقل لتبديدها، وقد تعرّض نفسك لخطر الصعق بالكهرباء
- .19 تحتوي الوحدة على غاز مبرد مضغوط؛ يجب عدم لمس المعدات المضغوطة إلا أثناء الصيانة، والتي يجب أن توكل إلى أفراد مؤهلين ومصرح لهم
- .20 قم بتوسيع الأدوات المساعدة بالوحدة باتباع المؤشرات الموضحة في هذا الدليل وعلى الواح الوحدة نفسها
- .21 لتجنب أي خطأ بياني، تأكد من جمع أي سوائل تسرب في الأجهزة المناسبة وفقاً للوائح المحلية.
- .22 إذا احتاج جزء ما إلى تفكيكه، فتأكد من إعادة تجميعه بشكل صحيح قبل بدء تشغيل الوحدة
- .23 عندما تتطلل القواعد السارية ترتكب أنظمة مكافحة الحرائق بالقرب من الجهاز، تتحقق من أنها مناسبة لإطفاء الحرائق في المعدات الكهربائية وعلى زيت التشحيم للضاغط والمبرد، كما هو محدد في أوراق بيانات السلامة لهذه الوسائل
- .24 عندما تكون الوحدة مزودة بأجهزة تتفليس الضغط الزائد (صممات سلامه): عندما يتم تشغيل هذه الصمامات، يتم إطلاق غاز التبريد عند درجة حرارة وسرعة عالية؛ امنع إطلاق الغاز من إللاق الضرر بالأشخاص أو الأشياء، وإذا لزم الأمر، قم بتصريف الغاز وفقاً لأحكام EN 378-3 وlawاح المحلية السارية.
- .25 حافظ على جميع أجهزة السلامة في حالة عمل جيدة وتحقق منها بشكل دوري وفقاً للوائح المعمول بها
- .26 احتفظ بجميع زيوت التشحيم في حاويات ذات لالامات مناسبة
- .27 لا تخزن السوائل القابلة للاشتعال بالقرب من الوحدة
- .28 قم بلحام أو قسي الأنبوب الفارغة فقط، وبعد إزالة جميع أثار زيوت التشحيم، لا تستخدم ألسنة اللهب أو مصادر الحرارة الأخرى في محيط أنابيب تحتوي على غاز التبريد
- .29 لا تستخدم التبران غير المתחمم بها بالقرب من الوحدة
- .30 يجب تركيب الجهاز في هيكل محمية ضد التصريح الجوي وفقاً للقوانين والمعايير الفنية المعمول بها
- .31 لا تتن أو تضغط على أنابيب تحتوي على سوائل مضغوطة
- .32 لا يجوز السير أو وضع الأشياء الأخرى على الأجهزة

33. المستخدم مسؤول عن التقليم الشامل لخطر الحرائق في مكان التركيب (على سبيل المثال، حساب حمل الحرائق)  
 34. أثناء النقل، قم دائمًا بثبيت الوحدة على صندوق السيارة لمنعها من الحركة والاتفاق  
 35. يجب نقل الجهاز وفقاً للوائح المعمول بها مع مراعاة خصائص السوائل المنعطفة في الجهاز ووصفها في ورقة بيانات السلامة  
 36. يمكن أن يؤدي النقل غير المناسب إلى تلف الجهاز وتسرير غاز التبريد. قبل بدء التشغيل، يجب فحص الجهاز بحثاً عن التسربات وأصلاحها وفقاً لذلك.  
 37. يمكن أن يؤدي التصريف العرضي لغاز التبريد في منطقة مغلقة إلى نفس الأكسجين، وبالتالي التعرض لخطر الاختناق: قم بتركيب الأجهزة في بيئة جيدة التهوية وفقاً لمتطلبات EN 378-3  
 38. يجب أن يتوافق التركيب مع متطلبات EN 378-3 ولوائح المحلية السارية؛ في حالة التركيبات الداخلية، يجب ضمان التهوية الجيدة وينبغي تركيب أجهزة الكشف عن المبردات عند الضرورة.

## 1.2 الوصف

الوحدة التي اشتريتها هي "مبرد يبرد بالهواء"، أي جهاز يهدف إلى تبريد المياه (أو خليط المياه والجليкол) في إطار الحدود الموصحة تاليًا في الدليل. يستند تشغيل الوحدة إلى ضغط البخار والكتيف والتباير وفقاً لمعنى دورة كارنو. وفيما يلي المكونات الأساسية:  
 ضاغط ولوي لرفع ضغط بخار غاز التبريد من قيمة ضغط التبخير إلى قيمة ضغط التكثيف بينما يتکثف البخار عالي الضغط، يقوم مكثف بطرد الحرارة التي تم انتزاعها من المياه المبردة في الجو بفضل مبادل تدفئة الهواء المبرد. يسمح صمام التدفيف بخفض ضغط المكثف من ضغط التكثيف إلى ضغط التبخير.  
 المبرد، حيث يتبع غاز التبريد منخفض الضغط بحيث تبرد المياه

يتم تسليم جميع الوحدات **بمخططات توصيل للأسلاك، ولوحة تسمية و DOC (إعلان التوافق)**، حيث توضح هذه المستندات جميع البيانات الفنية للوحدة التي اشتريتها و يجب اعتبارها مستندات ضرورية بهذا الدليل.

في حالة وجود أي تعارض بين هذا الدليل ووثائق الأجهزة، يرجى الرجوع إلى الوثائق الداعمة. في حالة وجود أي شك، اتصل بممثل الشركة المصنعة.

يمكن الغرض من هذا الدليل في السماح ل الفني التركيب والمشغل المؤهل لضمان التركيب السليم للوحدة واختبارها وصيانتها دون أي خطر على البشر والحيوانات وأو الكائنات.

## 1.3 معلومات حول غاز التبريد (E)

يمكن أن يكون هذا المنتج مجهزاً بغاز التبريد (E) R1234ze ذو التأثير الضئيل على البيئة، وذلك بفضل قيمة مساهمته المخنثنة في زيادة الاحتباس الحراري العالمي (GWP). تم تصنيف غاز التبريد (E) R1234ze وفقاً للتوجيه الأوروبي EU/68/2014 كمادة من الفئة 2 (غير خطيرة)، حيث إنه غير قابل للاشتعال في درجة الحرارة المحظوظة العالية وغير سام، ونتيجة لهذا، لا يلزم اتخاذ احتياطات خاصة للتخلص والنقل وال蔓拿وله. توافق منتجات Daikin Applied Europe SpA مع التوجيهات الأوروبية السارية ويتبع تصميم الوحدة للمنتج القياسي ISO5149 EN378: 2016 والمعيار الصناعي ISO5149 (E) A2L (R1234ze أو EN378 ISO 5149 - غاز معتدل الاشتعال).

**R1234ze (E) - الخصائص الفيزيائية لغاز التبريد**

A2L	فئة السلامة
2	PED مجموعة سوائل
061 0	الحد العلوي (كم³/م³)
0,28	(كم³/م³) ATEL / ODL
303 0	60°C @ (³)LFL (kg/m³)
4,66	كثافة البخار @ 25 درجة مئوية، 101.3 كيلو باسكال (kg/m³)
114,0	الكتلة الجزئية
19-	نقطة الغليان العادية (درجة مئوية)
1,4	احتمالية حدوث الاحتباس الحراري العالمي (ITH) 100 سنة
368	درجة حرارة الاشتعال الثاني (درجة مئوية)

## 1.4 معلومات حول التركيب

يجب تركيب جهاز التبريد في الهواء الطلق أو غرفة الآلات (تصنيف موقع III).  
 ضمن تصنيف موقع III، يجب ثبيت تهوية ميكانيكية على الدائرة (الدواير) الثانوية.  
 يجب اتباع قوانين البناء المحلية ومعايير السلامة؛ في غياب الرموز والمعايير المحلية، يرجى الرجوع إلى EN 378-3 المرجعية.  
 في فقرة "مبادئ توجيهية إضافية للاستخدام الآمن لغاز (E) R1234ze، يتم توفير معلومات إضافية ينبغي إضافتها إلى متطلبات معايير السلامة وقواعد البناء.  
 إرشادات إضافية للاستخدام الآمن لغاز (E) R1234ze للمعدات الموجودة في الهواء الطلق يجب اختيار مكان وضع أنظمة التبريد الموجودة في الهواء الطلق بعناية لتجنب تدفق غاز التبريد المتسرب إلى مبني أو تعريض الأشخاص والمتناهك للخطر.  
 يجب الا يكون الغاز قادرًا على التدفق إلى أي وسيلة تهوية للهواء النقي أو مدخل أو باب مصيدة أو أي فتحة مماثلة في حالة حدوث تسرب. عندما يتم توفير ماء لمعدات التبريد الموجودة في الهواء الطلق، يجب أن يتتوفر به تهوية طبيعية أو صناعية.  
 بالنسبة لأنظمة التبريد التي يتم تركيبها خارجاً في مكان يمكن أن يتجمد فيه إطلاق غاز التبريد، كان يوضع تحت الأرض مثلًا، يجب حينها أن يتوافق التركيب مع متطلبات الكشف عن الغازات وتهوية غرف الآلات.  
 إرشادات إضافية للاستخدام الآمن لغاز (E) R1234ze للمعدات الموجودة في غرفة الآلات عند اختيار غرفة الآلات لموقع معدات التبريد، يجب أن يتم وضعها وفقاً للوائح المحلية والوطنية. يمكن استخدام المتطلبات التالية (وفقاً للمواصفة EN 378-3: 2016) للتقليم.  
 يجب إجراء تحليل للمخاطر استناداً إلى مفهوم السلامة لنظام التبريد (وفقاً لما تحدده الشركة المصنعة ويتضمن تصنيف الشحنة والسلامة لغاز التبريد المستخدم) لتحديد ما إذا كان من الضروري وضع نظام التبريد في غرفة منفصلة لآلات التبريد.

- يجب عدم استخدام غرف الالات كمساحات مشغولة. يجب على مالك المبنى أو المستخدم التأكد من أن الوصول المسموح به هو للأفراد للمؤهلين والمدربين فقط الذين يقومون بالصيانة الازمة لغرفة الالات أو المصنع بشكل عام.
- يجب عدم استخدام غرف الالات للتخزين باستثناء الأدوات وقطع الغيار وزيت الضاغط للمعدات المركبة. يتم تخزين أي غاز تبريد، أو مواد قابلة للاشتعال أو سامة على نحو ما هو مذكور في اللوائح الوطنية.
- لا يجوز السماح باستخدام الباب المكتشوف (الغير متحكم به) في غرف الالات، باستثناء اللحام أو القصي أو أي نشاط مشابه مع مراعاة تركيز غاز التبريد وضمان التهوية الكافية كما هو مطلوب. يجب عدم ترك هذه الابواب مفتوحة دون مرافقه.
- يجب توفير مفتاح عن بعد (نوع للطوارئ) لايقاف نظام التبريد خارج الغرفة (بالقرب من الباب). يجب أن يكون هناك مفتاح تشغيل مماثل في مكان مناسب داخل الغرفة.
- يجب إحكام غلق جميع الموارس والأثنيب المارة بارضيات وسفوف وجدران غرفة الالات.
- يجب ألا تتجاوز الاسطح الساخنة درجة حرارة 80 °C من درجة حرارة الاشتعال التلقائي (بالدرجة المئوية) أو 100 كلفن أقل من درجة حرارة الاشتعال الذاتي في المبرد، ليهما أعلى.

الجدول 6- درجات حرارة اشتعال R1234ze (E) ودرجات الحرارة الفصوى

درجة حرارة اشتعال الذاتي	غاز التبريد	درجات حرارة الفصوى
268 درجة مئوية	368 درجة مئوية	R1234ze(E)

- يجب أن يكون لغرف الالات أبواب تفتح للخارج وكافية في العدد لضمان الحرية للأشخاص في الهرب في حالات الطوارئ؛ يجب أن تكون الأبواب محكمة وذاتية الإغلاق ومصممة بحيث يمكن فتحها من الداخل (نظام مضاد للذعر).
- يجب أن يوجد باب لغرف الالات الخاصة التي تكون فيها شحنة التبريد أعلى من الحد العملي لحجم الغرفة، ويفتح هذا الباب مباشرة على الهواء الخارجي أو من خلال دهليز مخصص ومجهز بابواب محكمة.
- يجب أن تكون تهوية غرف الالات كافية لظروف التشغيل العادية وحالات الطوارئ.
- يجب أن تكون التهوية لظروف التشغيل العادية متوافقة مع اللوائح الوطنية.
- يجب تشغيل نظام التهوية الميكانيكية في حالات الطوارئ بواسطة جهاز (آجهزة) للكشف، موجود في غرفة الالات.
- يجب أن يكون نظام التهوية هذا:

  - مستقل عن أي نظام تهوية آخر في الموقع.
  - مزود بعنصري تحكم مستقلين للطوارئ يقع أحدهما خارج غرفة الالات والآخر بداخله.
  - يجب أن تكون هناك مروحة تهوية عالم الطوارئ:

    - إما أن تكون في مجرى الهواء مع محرك الهواء، أو مصنفة لمناطق الخطرة (وفقاً للتقييم)
    - أن توضع في مكان معين لتجنب الضغط على قنادة الهواء للعامد في غرفة الالات.
    - لا تسبب حادث شرر إذا لامست مادة القناة.

- يجب أن يكون تدفق الهواء التهوية الميكانيكية للطوارئ على الأقل

$$V = 0,014 \times m^{2/3}$$

حيث:  
V

m

أي جزء منها يقع في غرفة الالات؛

0.014 هي عامل تحويل.

- يجب أن تعمل التهوية الميكانيكية بشكل مستمر أو يتم تشغيلها بواسطة كاشف.
- يقوم الكاشفات تلقائياً بتنعييل الإنذار وبدء التهوية الميكانيكية وإيقاف النظام عند تشغيله.
- يجب اختيار موقع الكاشفات بناء على غاز التبريد، والموقع المتفق لتركيز غاز التبريد في حالة حدوث تسرب.
- يتم تحديد موقع الكاشف مع الأخذ في الاعتبار انماط مجرى الهواء المطبى، مع مراعاة مصادر موقع التهوية والكلوات. يجب النظر أيضاً في إمكانية حدوث تلف ميكانيكي أو تلوث.
- يجب تركيب كاشف واحد على الأقل في كل غرفة الالات أو وضع المساحة المشغولة بعين الاعتبار /أو في أقل غرفة تحت الأرض للغازات الأثقل من الهواء وفي أعلى نقطة للغازات الأخف من الهواء.
- يجب مرافق الكاشفات بشكل مستمر لضمان عملها. في حالة تعطل جهاز الكشف، يجب تشغيل تسلسل الطوارئ كما لو كان قد تم اكتشاف مادة تبريد.
- يجب ضبط القيمة المحددة مسبقاً للكاشف المبرد عند 30 درجة مئوية أو 0 درجة مئوية، أيهما أكثر أهمية، على 25 % من LFL (حد الاشتعال الذاتي). يجب أن يواصل الكاشف تشغيله بتركيزات أعلى.

الجدول 7- قيمة حد الاشتعال الذاتي (E) R1234ze

إنذار الإعداد المسبق	LFL	غاز التبريد
0.07575 كجم/m <sup>3</sup>	0.303 كجم/m <sup>3</sup>	R1234ze(E)

- يتم اختيار جميع المعدات الكهربائية (وليس فقط نظام التبريد) لتكون مناسبة للاستخدام في المناطق المحددة في تقييم المخاطر. يجب أن تكون المعدات الكهربائية متوافقة مع المتطلبات إذا تم عزل التيار الكهربائي عندما يصل تركيز غاز التبريد إلى 25٪ من الحد الأدنى القابل للاشتعال أو أقل.
- يجب تمييز غرف الالات الخاصة بوضوح على مداخل الغرفة، إلى جانب إشارات التحذير التي تشير إلى عدم الدخول للأشخاص غير المصرح لهم وحظر التدخين أو الأضواء والتبيران المكتشوفة. يجب أن تنص الإشارات أيضاً على أنه في حالة الطوارئ، يجب على الأشخاص المخولين المطلعين على إجراءات الطوارئ فقط أن يقروا دخول غرفة الالات. بالإضافة إلى ذلك، يجب عرض إشارات التحذير التي تحظر التشغيل غير المصرح به للنظام.
- يجب على المالك/المشغل الاحتفاظ بسجل محدث لنظام التبريد.

يجب استخدام كاشف التسرب الاختياري الذي توفره DAE مع المبرد حرصياً للتحقق من تسرب غاز التبريد من المبرد نفسه



## 2 تسلُّم الوحدة

افحص الوحدة بعد تسلُّمها مباشرةً، تأكُّد من سلامة الجهاز وجميع أجزائه، ومن عدم وجود تشوهات بسبب الاصطدامات. يجب فحص جميع المكونات الموضحة في مذكرة التسليم وفحصها. في حالة حدوث أي تلف عند استلام الجهاز، لا تقم بإزالة المواد التالفة، وقدم شكوى خطية على الفور إلى شركة النقل لطلب فحص الوحدة؛ لا تقم بالإصلاح حتى يتم إجراء التفتيش من قبل ممثل شركة النقل. أبلغ ممثل الشركة المصنعة بهذا التلف على الفور، وإذا توفرت مجموعة من الصور الفوتوغرافية، فسيكون هذا مفيداً في تحديد المسؤلية.

يُعاد الجهاز بتسليميه في مقر مصنع Daikin Applied Europe S.p.A

ترفض شركة Daikin Applied Europe SpA تحميل كل أشكال المسؤولية عن أي تلف قد يتعرض له الجهاز أثناء النقل إلى الوجهة.

نوع الحدر الشديد عندتناوله الوحدة لمنع تلف المكونات.

قبل تركيب الوحدة، تأكُّد من صحة الطراز وجهد إمداد الطاقة الموجود على لوحة التسمية. لا تتحمل الشركة المصنعة مسؤولية أي تلف يحدث بعد قبول الوحدة.

### 3 حدود التشغيل

#### 3.1 تخزين

- إذا كانت هناك حاجة لتخزين الوحدة قبل التركيب، فمن الضروري اتباع بعض الاحتياطات:
- لا تزلل البلاستيك الواقي.
  - قم بحماية الوحدة من الغبار وسوء الأحوال الجوية وأي قوارض.
  - لا تعرض الوحدة لضوء الشمس المباشر.
  - لا تستخدم مصادر الحرارة وأو اللهب المشتوف بالقرب من الجهاز.
  - رعِم أن الوحدة مغطاة بورق بلاستيك ينخلص بالحرارة، إلا أنها غير مخصصة للفحص طول الأمد ويجب إزالتها واستبدالها بالفمash المشمع أو ما شابه، وهو أكثر ملاءمة لفترات الطويلة.
  - يجب أن تكون الظروف البيئية في إطار الحدود التالية:

الجدول 8- الظروف البيئية للوحدات

20 درجة مئوية	الحد الأدنى لدرجة الحرارة المحيطة
57 درجة مئوية	الحد الأقصى لدرجة الحرارة المحيطة
95 % بلا ذكثيف.	الحد الأقصى للرطوبة النسبية

قد يؤدي التخزين في أقل من الحد الأدنى لدرجة الحرارة إلى تلف المكونات. يؤدي التخزين فوق درجة الحرارة القصوى إلى فتح صمامات السلامة، مع فقدان غاز التبريد لاحقاً. كما قد يؤدي التخزين في جو رطب إلى تلف المكونات الإلكترونية.

#### 3.2 التشغيل

مجموعة مبردات TZD متوفرة بثلاثة غازات تبريد:

R1234ze (EWAH)  
R134a (EWAD)

يمكن توسيع غلاف التشغيل من خلال اختيار بعض الخيارات المحددة (مثل طقم الأماكن المرتفعة، وإصدار المياه الملحة وما إلى ذلك) والتي تسمح للوحدة بالعمل بمثابة يحافظ على درجة حرارة الماء تحت مستوى  $4^{\circ}\text{C}$  مئوية وأو درجة الحرارة المحيطة في حالة الحمولة الكاملة فوق مستوى  $46^{\circ}\text{C}$  مئوية.

القيم المذكورة أعلاه هي قيم إرشادية، لذلك يُرجى الرجوع إلى برنامج اختيار المبرد (CSS) لمعرفة حدود التشغيل الحقيقة للطراز المحدد.

وكقاعدة عامة، يجب تشغيل الوحدة بمعدل تدفق لماء المبرد بين 50% و 120% من معدل التدفق الاسمي (في ظروف التشغيل القياسية)، ومع ذلك تتحقق باستخدام برنامج الاختيار في المبرد من الحين الأقصى والأدنى الصحيحين المسموح بهما لقيم التشغيل المحددة لموديل هذه الوحدة.

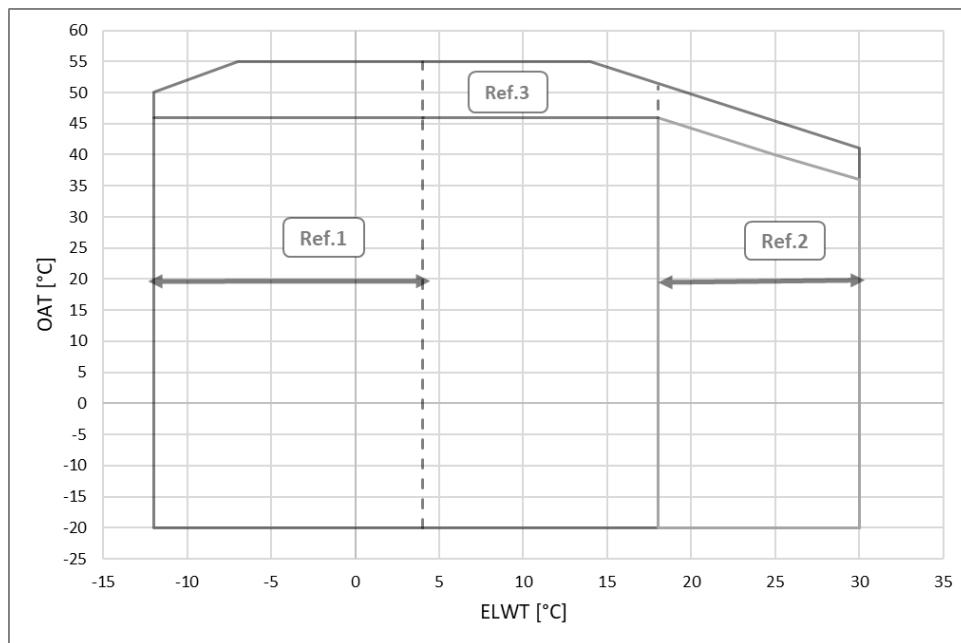
قد يؤدي التشغيل خارج الحدود المذكورة إلى تلف الوحدة.  
إذا ساورك الشك، فاتصل بممثل الشركة المصنعة.

#### EWAH-MZD

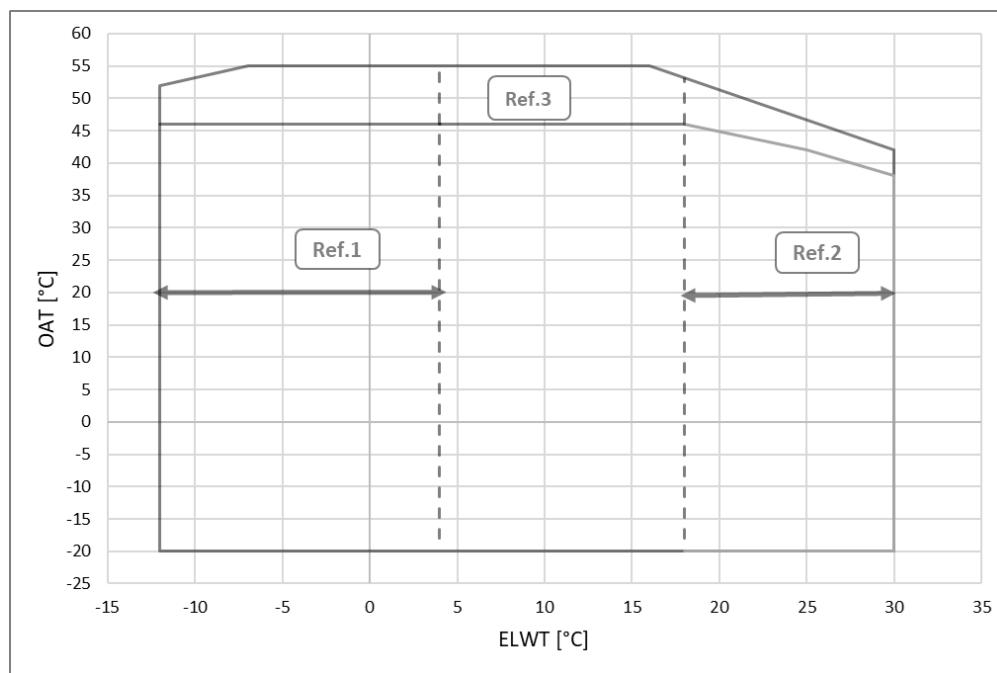
المرجع 1	درجة حرارة الهواء المحيطة الخارجية
المرجع 2	درجة حرارة المياه الخارجية من المبخر
المرجع 3	يُطلب التشغيل استخدام الخيار 142 (طقم درجات الحرارة المحيطة المرتفعة)

تشكل الرسوم البيانية الموضحة في هذه الصفحات إرشادات حول نطاق حدود التشغيل.  
أرجع إلى برنامج الاختيار CSS لمعرفة حدود التشغيل الفعلية في ظل ظروف العمل لكل طراز.





الشكل 4- حاوية وحدة **EWAH-MZD** الفضية والذهبية



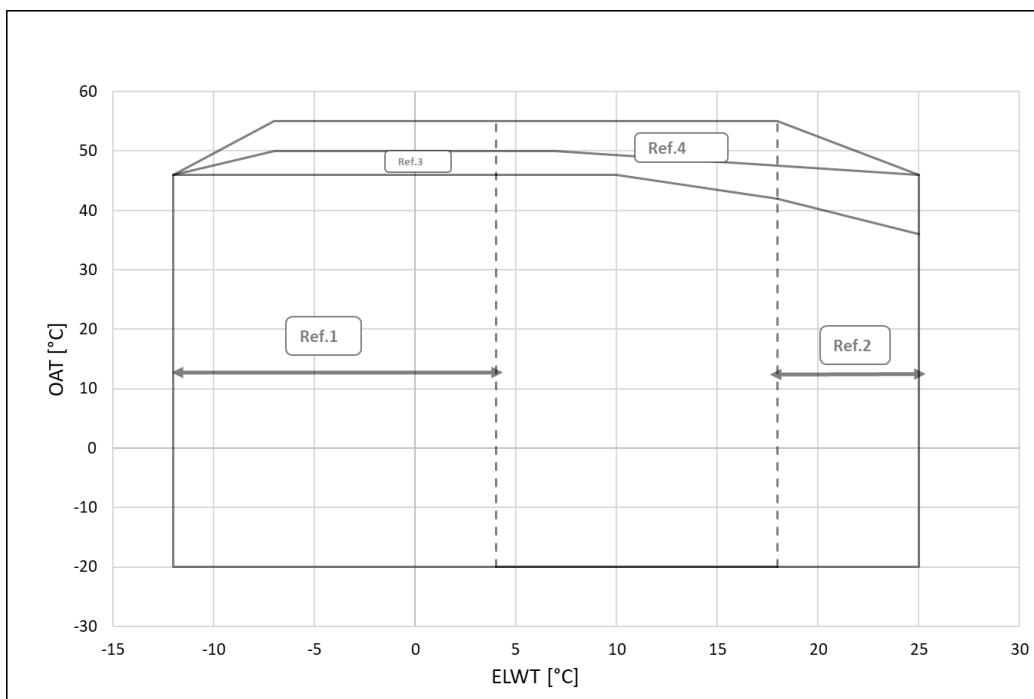
الشكل 5- حاوية وحدة **EWAH-MZD** البلاستينيوم والبلاستينيوم بلس

## WAD-MZD

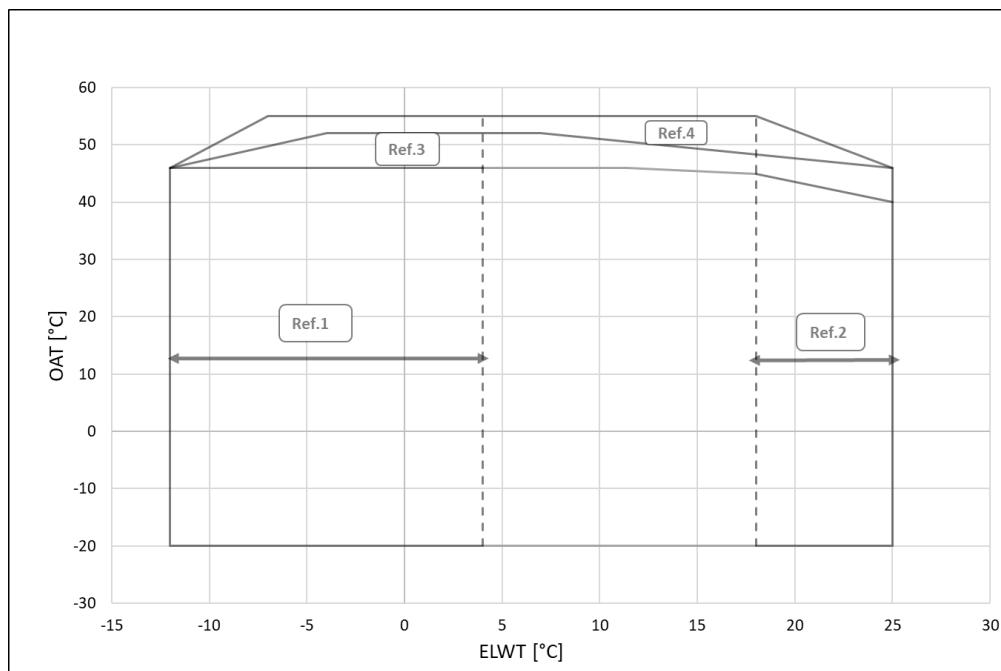
درجة حرارة الهواء الخارجية	درجة حرارة الهواء المحيطة الخارجية
ELWT	درجة حرارة المياه الخارجة من المبخر
المراجع 1	التشغيل عندما تكون درجة حرارة المياه الخارجة من المبخر > 4 درجات مئوية يتطلب استخدام الخيار 08 (المحلول الملحي) والجيكلوكول
المراجع 2	التشغيل عندما تكون درجة حرارة المياه الخارجة من المبخر > 18 درجة مئوية يتطلب استخدام الخيار 187 (ارتفاع درجة حرارة المياه الخارجة من المبخر)
المراجع 3	يتطلب التشغيل استخدام الخيار 142 (طقم درجات الحرارة المحيطة المرتفعة)
المراجع 4	إذا تم تضمين ظروف التشغيل في هذه المنطقة، فستعمل الوحدة عند التحميل الجزئي

تشكل الرسوم البيانية الموضحة في هذه الصفحات ارشادات حول نطاق حدود التشغيل.  
ارجع إلى برنامج الاختبار **CSS** لمعرفة حدود التشغيل الفعلية في ظل ظروف العمل لكل طراز.





الشكل 6- غلاف وحدة **EWAD-MZD** الفضي والذهبي



الشكل 7- غلاف وحدة **EWAD-MZD** البلاستينيوم والبلاستينيوم بلس

### 3.3 العوامل التصحيحية

في حالة عمل الوحدات على ارتفاعات أعلى من 0 متر فوق مستوى سطح البحر، يجب تطبيق العوامل التصحيحية التالية على سعة التبريد ومدخلات الطاقة الممتصة:  
الجدول 9- معامل تصحيح الارتفاع

أ	1800	1500	1200	900	600	300	0
ب	812	843	875	908	942	977	1013
ج	0.960	0.967	0.973	0.979	0.986	0.993	1.000
د	1.031	1.026	1.021	1.015	1.009	1.005	1.000

تفسير الرموز:

أ = الارتفاع فوق مستوى سطح البحر (متر)

ب = الضغط الجوي ( ملي بار )

ج = معامل تصحيح قدرة التبريد

د = معامل تصحيح الطاقة المستهلكة



أقصى ارتفاع تشغيل هو 2000 متر فوق مستوى سطح البحر.  
اتصل بالمصنع إذا كان سيتم تركيب الوحدة على ارتفاع 1000 متر فوق مستوى سطح البحر.

الجدول 10- الحد الأدنى لنسبة الجلايكول في حالة انخفاض درجة الحرارة المحيطة

20-	15-	8-	3-	ابه ايه تي (2)
%40	%30	%20	%10	(1)
20-	12-	7-	3-	ابه ايه تي (2)
%40	%30	%20	%10	(ب) (1)

تفسير الرموز:

AAT = درجة حرارة الهواء المحيط (درجة مئوية) (2)

ا = الإيثيلين جلايكول (%) (1)

ب = البروبيلين جلايكول (%) (1)

(1) الحد الأدنى من نسبة الجلايكول لمنع تجمد دائرة المياه عند درجة حرارة الهواء المحيط المحددة

(2) درجة حرارة الهواء المحيط الأعلى من حدود تشغيل الوحدة.

حماية دائرة المياه ضرورية في فصل الشتاء، حتى عندما لا تعمل الوحدة.

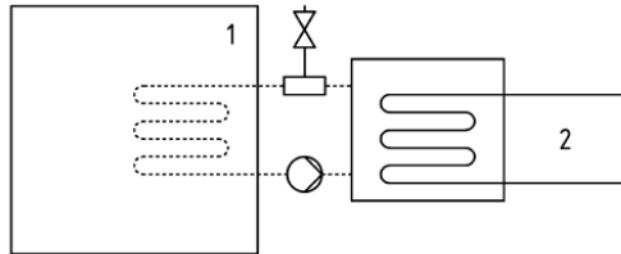
- يجب تثبيت الوحدة جيداً بالأرض.
  - ومن الضروري مراعاة الإرشادات التالية:
    - لا يجوز رفع الوحدة إلا باستخدام نقاط الرفع المميزة باللون الأصفر المثبتة في قاعدتها.
    - يحظر الوصول إلى المكونات الكهربائية دون فتح المفتاح الرئيسي للوحدة وإيقاف تشغيل إمداد الطاقة.
  - يحظر الوصول إلى المكونات الكهربائية دون استخدام منصة عازلة. لا تصل إلى المكونات الكهربائية في حالة وجود مياه وأو رطوبة.
  - قد تتسبب الحرارة الحادة وسطح جزء المكثف في حدوث إصابة. تجنب التلامس المباشر واستخدم أجهزة الحماية المناسبة.
  - أوقف تشغيل إمداد طاقة الجهاز عن طريق فتح المفتاح الرئيسي قبل صيانة مروحة التبريد وأو الضواحي. الفشل في اتباع هذه القاعدة يؤدي إلى حدوث إصابة جسدية خطيرة.
  - لا تدخل أحجاماً صلبة في مواسير المياه أثناء توصيل الوحدة بالنظام.
  - يجب تركيب مرشح ميكانيكي على ماسورة المياه المتصلة بمدخل المبادل الحراري.
  - تم تزويد هذه الوحدة بسميات أمان مثبتة على كل من جانبي الضغط المرتفع والمنخفض بدائرة غاز التبريد.
- يمنع منعاً باتاً إزالة أي شكل من أشكال الحماية من على الأجزاء المتحركة.**

في حالة توقف الوحدة بشكل مفاجئ، اتبع الإرشادات الموجودة في دليل تشغيل لوحة التحكم الذي يُعد جزءاً من الوثائق الداعمة التي يتم تسليمها للمستخدم النهائي. يوصى بإجراء التركيب والصيانة بالاستعانة بشخص آخر.



تجنب تركيب المبرد في مناطق قد تكون خطيرة لشاء عمليات الصيانة، مثل المنصات التي لا تحتوي على حواجز أو الأسوار أو المناطق التي لا تتوافق مع متطلبات الخلوص حول المبرد.

يمكن تركيب وحدات DAE بدون قيود في غرف الآلات أو في الخارج (فئة الموقع III). وفقاً للمواصفة EN 378-1، يجب تركيب فتحة تهوية ميكانيكية في الدائرة (الداور) الثانية: لضمان تصنيف الموقع III، يجب تصنيف النظام على أنه "نظام مغلق ذو فتحات تهوية غير مباشرة".



الشكل 8- النظام المغلق ذو فتحات التهوية غير المباشرة

المفتاح  
1 المساحة المشغولة  
2 (الجزء الأجزاء) الذي تحتوي على غاز التبريد

لا تعتبر غرف الآلات مساحة مشغولة (باستثناء ما هو محدد في الجزء 3، 5.1: تعتبر غرفة الآلات المستخدمة كمساحة عمل للصيانة مساحات مشغولة ضمن فئة الوصول ج). يتم تزويد كل مبادل حراري (مبخر ومكثف) بسلامة مركبة على صمام تبديل يسمح بإجراء الصيانة والفحوصات الدورية، دون فقد كمية كبيرة من غاز التبريد. لا تترك صمام السلامة في الموضع المتوسط.

لمنع الأضرار الناجمة عن الاستنشاق والاتصال المباشر مع غاز التبريد، يجب توصيل منفذ صمام السلامة بأنبوب ناقل قبل عملية التشغيل. يتعين تركيب هذه المواسير بحيث لا يعطي تدفق غاز التبريد الذي يتم تصريفه للأشخاص وأو الآثاث أو يدخل إلى المباني من خلال التوازن وأو الفتحات الأخرى في حالة فتح الصمام.

يتحمل فني التركيب المسؤولية توصيل صمام السلامة بمسورة التنظيف وكذلك ضبط أبعاد المواسير. بهذا الصدد، يمكن الرجوع إلى المعيار المنسق EN13136 لضبط أبعاد مواسير التصريف لتوصيلها بسلامة.

يجب مراعاة جميع الاحتياطات المتعلقة بالتعامل مع غاز التبريد وفقاً للوائح المحلية.

#### 4.1.1 أجهزة السلامة

وفقاً للتوجيهات معدات الضغط، يتم استخدام أجهزة الحماية التالية:

- مفتاح الضغط العالي → ملحق سلامه.
- صمام التصريف الخارجي (جانب غاز التبريد) → حماية من ارتفاع الضغط.
- صمام التصريف المركبة في المصمت مُحكمة الغلق بالرضاصر لمنع أي تغير في المعايرة.
- إذا تم تركيب صمامات التفليس على صمام التحويل، فيتم تزويد الأخير بضم تفليس في كلا المخرجين. يعمل صمام واحد فقط من صمامات التفليس، والأخر يُعزل. لا ترك صمام التحويل في الموضع المتوسط.
- إذا ثبت إزالة صمام تفليس للفحص أو الاستبدال، فيرجى التأكد من وجود صمام تفليس نشط دائمًا على كل صمام من صمامات التحويل المثبتة في الوحدة.

من الضروري اتباع التعليمات التالية عند مناولة الوحدة ورفعها:

يجب أن تكون معدات الرفع والجبل/السلاسل والملحقات وإجراء الرفع والتعليق متوفقة مع التنظيمات المحلية والقواعد الحالية.  
يجب استخدام نقاط الرفع المثبتة في إطار القاعدة فقط لرفع الوحدة. يتم تحديد نقاط الرفع باللون الأحمر.

يجب استخدام جميع نقاط الرفع أثناء إجراء الرفع.

يجب استخدام الخطافات القابلة التركيب فقط، وتنبيتها بأمان قبل إجراء التجهيز.  
يجب أن تكون الجبل/السلاسل والخطافات مناسبة للحمل. انظر وزن الرفع المحدد للوحدة على ملصق التعريف.

يجب استخدام القصبان الموزعة العرضية بطول 2300 مم لتجنب ثلف الوحدة.

يجب أن يكون الحد الأدنى طول جبل/سلاسل الرفع كما هو محدد في الرسم.

يتحمل القائم بالتركيب مسؤولية تحديد الحجم المناسب لمعدات الحفر واستخدامها بشكل سليم. يوصى باستخدام الجبل/السلاسل ذات سعة الحمل العمودية الدنيا التي تساوي أو تزيد عن وزن الوحدة.  
قم بزيارة الألوان الجانبية لصناديق الضاغط (إذا تم تركيبه) قبل التركيب لتجنب التسبب بتلف.

يجب رفع الوحدة ببطء وتسوينها بشكل صحيح. أضبط معدات الرفع، إذا لزم الأمر، لضمان التسوية.  
يسمح بنقل الوحدة عن طريق شاحنة مغذاة فقط. النقل بالشاحنة المقتوحة غير مسموح به.

قم بتأمين الوحدة داخل الشاحنة لمنع تحريكها وحدث أضرار بها.

لا تسمح بسقوط أي جزء من الوحدة أثناء النقل أو التحميل/التفريغ.

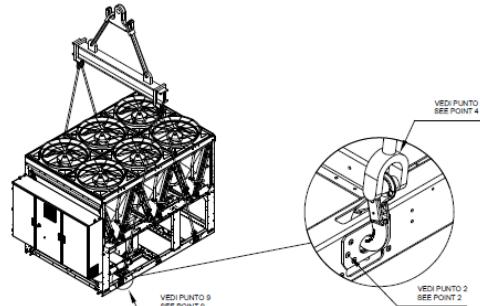
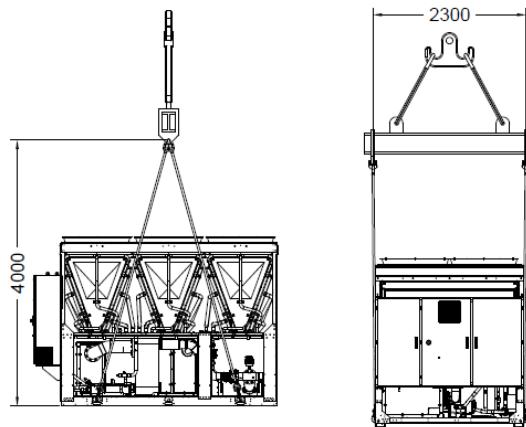
تجنب الارتطام وأو الارتجاج أثناء تحمل/تغريب الوحدة من الشاحنة وعند نقلها.

لا تدفع الوحدة أو تسحبها من أي جزء غير إطار القاعدة.

من الضروري توفير جميع الأجهزة اللازمة لضمان السلامة الشخصية أثناء مناولة الجهاز.

يتحمل عامل التركيب مسؤولية ضمان الاختيار والاستخدام الصحيح لمعدات الرفع.

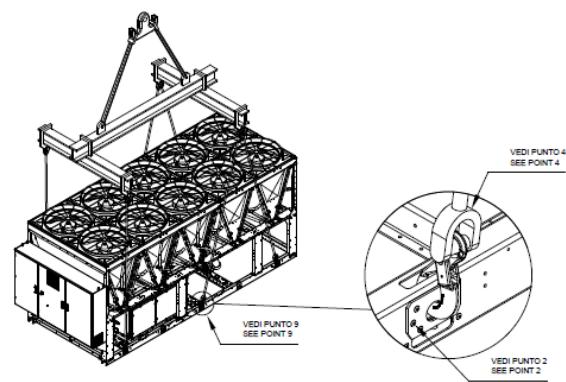
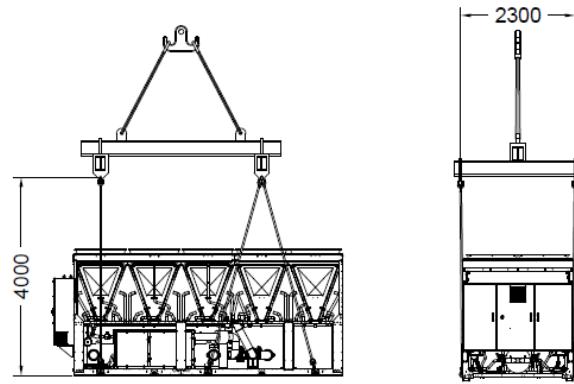
يجب رفع الجهاز باهتمام وعناية مثديين باتباع إرشادات ملصق الرفع؛ رفع الوحدة ببطء شديد مع الحفاظ على الموازن الكاملة. يجب أن تكون الوحدة فارغة (لا ماء ولا جليكول بالداخل).



#### وحدة بها 4 نقاط رفع

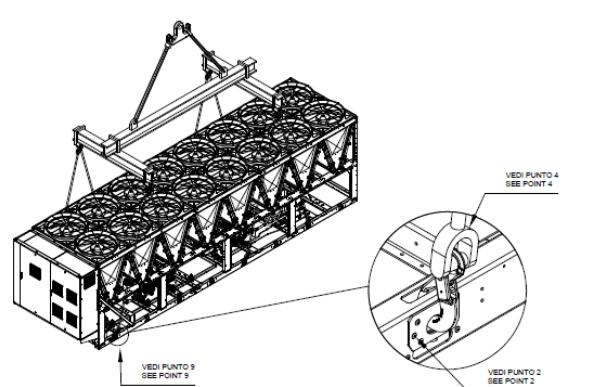
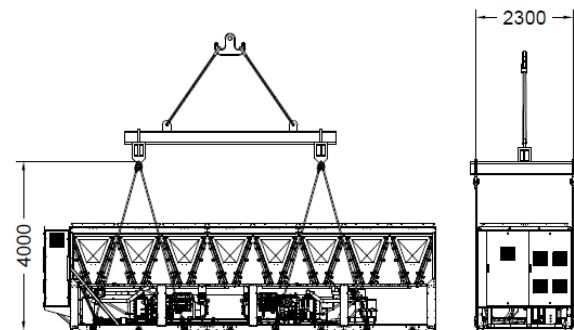
يعرض الرسم إصدار الـ 6 مراوح فقط.

وضع الرفع هو نفسه بصرف النظر عن العدد المختلف من المراوح.



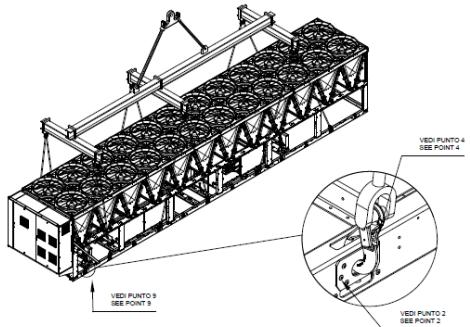
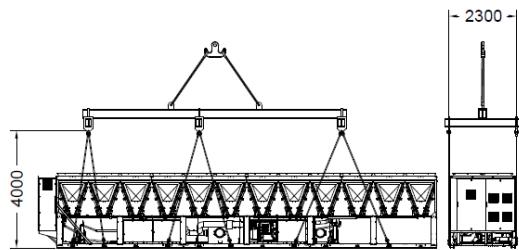
### وحدة بها 6 نقاط رفع

يعرض الرسم إصدار الـ 10 مراوح فقط.  
وضع الرفع هو نفسه بصرف النظر عن العدد المختلف من المراوح.



### وحدة بها 8 نقاط رفع

يعرض الرسم إصدار الـ 16 مراوح فقط.  
وضع الرفع هو نفسه بصرف النظر عن العدد المختلف من المراوح.



### وحدة بها 12 نقاط رفع

يعرض الرسم إصدار الـ 24 مراوح فقط.  
وضع الرفع هو نفسه بصرف النظر عن العدد المختلف من المراوح.

الشكل 9 - إرشادات المرفع

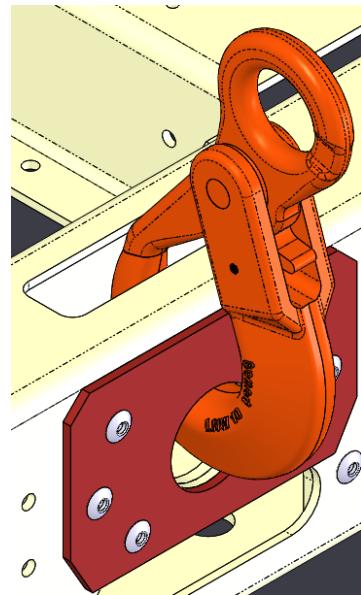
راجع رسم الأبعاد للتوصيل الهيدروليكي والكهربائي للوحدات.  
أبعاد الجهاز وكذلك الأوزان المعروضة في هذا الدليل إرشادية تماماً.  
يتم توفير رسومات الأبعاد التفصيلية ومخطط الأسلاك ذات الصلة إلى العميل عند طلبها.  
يُنصح رفع الوحنة إلى ما دون 20 درجة مئوية من درجة الحرارة الحالية!



### خطاف الأمان 4.2.1

وخصائص الخطاف التي يستخدم لرفع الوحدات هي كما يلي (يمكن أيضاً استخدام خطاف له نفس الخصائص أو خصائص أفضل، ويمكن في الواقع أن تكون سعة الحمل أكبر، ولكن يجب أن تكون أبعاد الخطاف مماثلة لتلك المبينة في الصورة أدناه).

LHW خطاف سلامة	نوع	قدرة تحمل [kg]	e [mm]	h [mm]	a [mm]	b [mm]	d1 [mm]	d2 [mm]	g [mm]	s max. [mm]	وزن [kg/pc.]
	LHW10	4,000	168	30	29	107	33	16	45	1	1,57

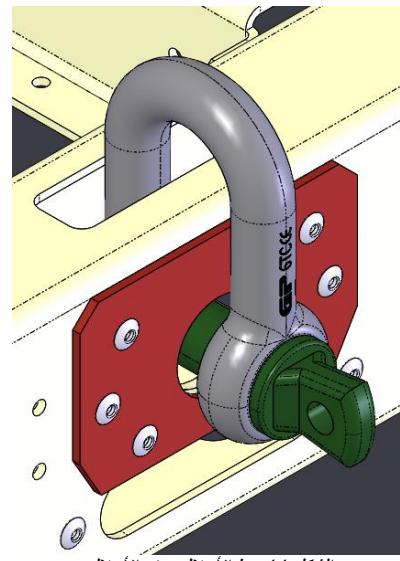
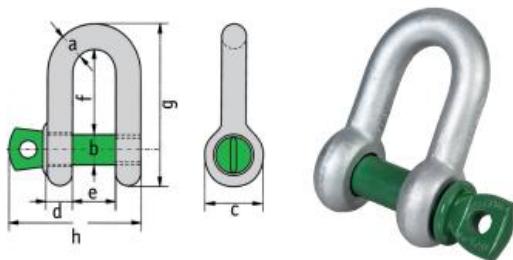


الشكل 10 مرفق خطاف الأمان

#### 4.2.2 رفع الأغلال

في حالة عدم وجود خطاف رفع مناسب، يمكن استخدام أغلال الرفع.

قدرة الرفع t	حجم بوصة	أبعاد										وزن	
		a mm	b mm	c mm	d mm	e mm	f mm	g mm	G4151 H mm	G 4153 H Mm	i mm	G 4151 Kg	G 4153 Kg
8,5	1	25	28	59	25	43	85	154	137	150	25	2,08	2,46



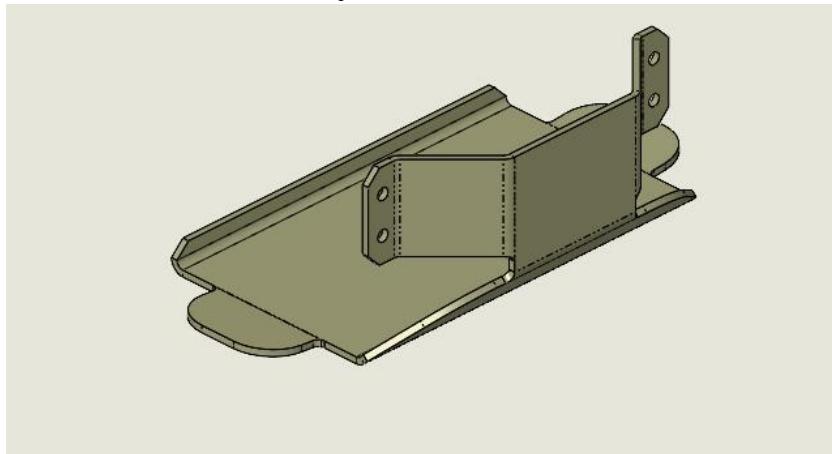
الشكل 11 ربط الأغلال برفع الأغلال

#### 4.2.3

#### الخيار 71 مجموعة الحاويات (OPT 71 Kit Container)

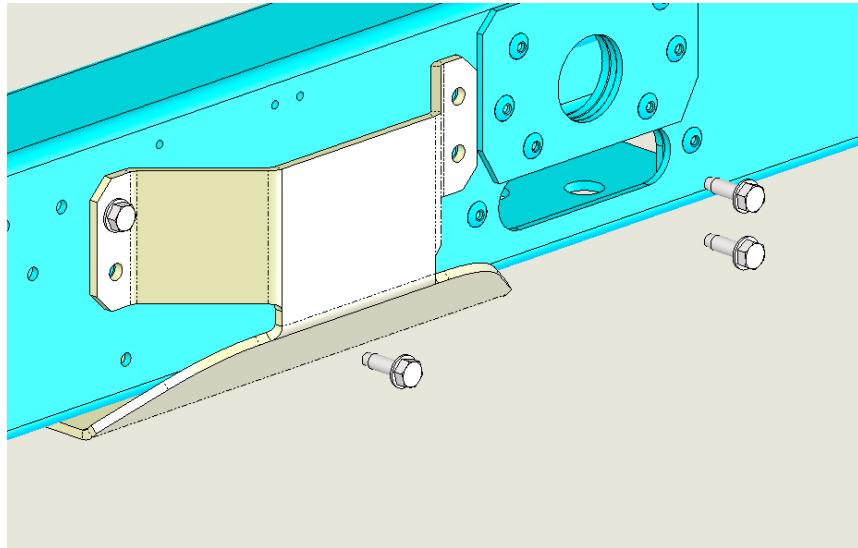
While lifting the unit, the optional plates (OPT 71) must be removed to guarantee the correct installation on the basement (see figure below). لضمان التثبيت الصحيح في الطابق السفلي (انظر الشكل أدناه) أثناء رفع الوحدة، يجب إزالة اللوحتين الاختياريتين (OPT 71).

الشكل 12 - لوحات OPT 71



الأربعة المستخدمة لتوصيل اللوحة M8 لتوصيل اللوحة بطار الوحدة (انظر الشكل أدناه). كرر هذه العملية على كل لوحة توصيل لإزالة اللوحتين، قم بفك مسامير

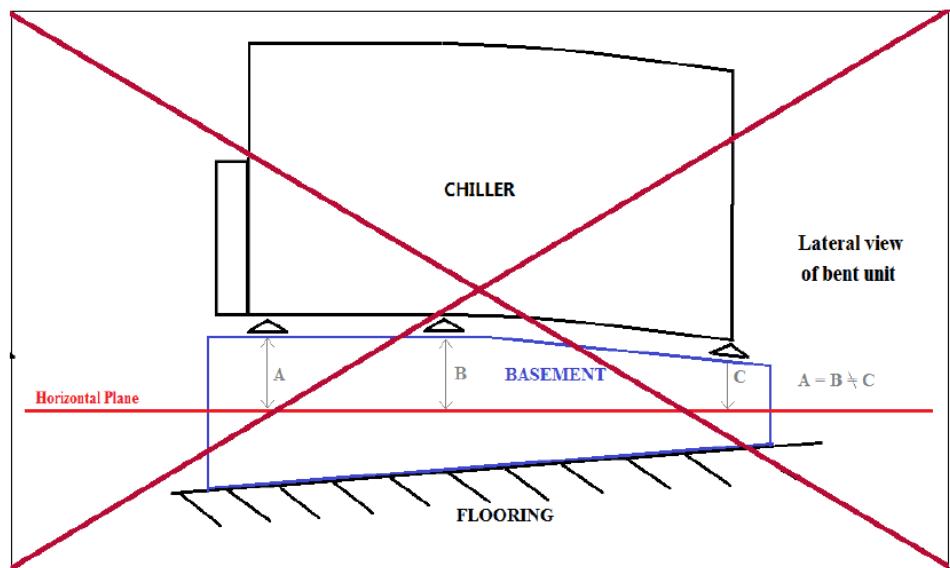
الشكل 13 - مسامير M8 لتوصيل إطار وحدة اللوحة



#### 4.3 تحديد الموضع والتجميع

- يجمّع جميع الوحدات للتركيب في الأماكن الخارجية سواءً على الشرفات أو على الأرض شريطة أن تكون خالية من العقبات التي من شأنها أن تقلل تدفق الهواء إلى ملفات المكبات.
- يجب تركيب الوحدة على قاعدة قوية مستوية تماماً؛ وإذا تم تركيب الوحدة على الشرفات أو الأسطح، فقد يكون من الضروري استخدام دعامات لتوزيع الوزن.
- لتركيب الوحدة على الأرض، يجب توفير قاعدة خرسانية قوية يسُمك 250 مم على الأقل وأوسع من الوحدة. يجب أن تكون هذه القاعدة قادرة على تحمل وزن الوحدة.
- يجب تركيب الوحدة على حامل مضادة للاهتزاز (AVM) أو أنواع مطاطية أو زنبركية. يجب أن يكون إطار الوحدة متصل تماماً على التركبات المضادة للاهتزاز.
- يجب دائماً تجنب التركيب الموضح في الشكل 12. إذا كانت العوامل المضادة للاهتزاز غير قليلة التعديل، فيجب ضمان وضع إطار الوحدة بشكل منتظم باستخدام فواصل من الصفائح المعدنية.
- يجب التتحقق من الاستواء قبل تشغيل الوحدة باستخدام جهاز قياس المستوى بالليزر أو الأجهزة المماثلة الأخرى. لا يجب الارتفاع الاستواء عن 5 مم للوحدات بطول 7 م و10 م للوحدات الأطول من 7 م.
- يجب تركيب شبكات حماية إذا تم وضع الوحدة في أماكن يسهل وصول الأشخاص والحيوانات إليها.
- لضمان الحصول على أفضل أداء في موقع التركيب، يجب اتباع الاحتياطات والإرشادات التالية:

  - تجنب إعادة تدوير تدفق الهواء؛
  - تأكد من عدم وجود عوائق تعيق تدفق الهواء؛
  - تأكد من توفر قاعدة قوية ومتينة للحد من الضوضاء والاهتزازات؛
  - تجنب التركيب في البيئات المغيرة بصفة خاصة للحد من ثلوث ملفات المكبات؛
  - يجب أن تكون المياه الموجدة في الجهاز نظيفة تماماً، كما تجب إزالة أي أثر للزيت والصدأ. يجب تركيب مرشح مياه ميكانيكي على ماسورة مدخل الوحدة؛
  - تجنب تصريف غاز التبريد من صمامات السلامة في موقع التركيب. إذا لزم الأمر، يمكن توصيلها بأنباب الخارج التي يجب أن يتواافق المقطع العرضي والطول الخاصين بها مع القوانين الوطنية والتوجيهات الأوروبية.



الشكل 14- ضبط مستوى الوحدة

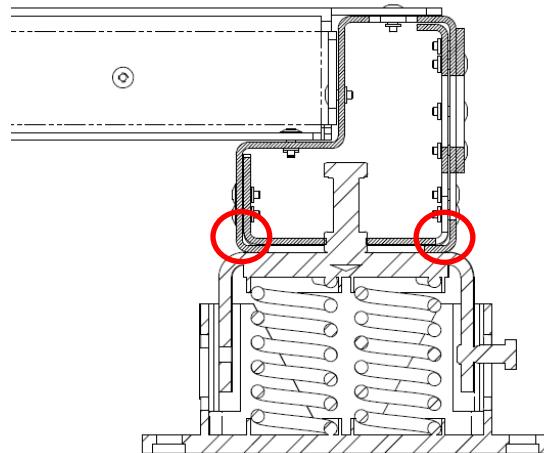
#### 4.4

#### الحماية من الضوضاء والصوت

تعد هذه الوحدة مصدراً للضوضاء نتيجة لدوران الضواغط والمراسح.

ويتم سرد مستوى الضوضاء لكل حجم طراز في وثائق المبيعات.

إذا تم تركيب الوحدة وتشتيتها وصيانتها بطريقة صحيحة، فإن يتطلب مستوى انباعات الضوضاء أي جهاز حماية خاص التشغيل بشكل مباشر بالقرب من الوحدة دون أي خطر. في حالات الحاجة لارتفاع التركيب لمتطلبات الصوت الخاصة، قد يكون من الضروري استخدام أجهزة إضافية لتخفيف الضوضاء، من الضروري عزل الوحدة عن قاعدتها بعائمة فانقة، مع وضع العناصر المضادة للاهتزاز بشكل صحيح يتم توفيرها اختيارياً (الشكل 1). كما يجب تركيب مفاصل مرنة على توصيلات المياه أيضاً.



الشكل 15- عناصر مضادة للاهتزاز (مقدمة على أنها اختيارية)

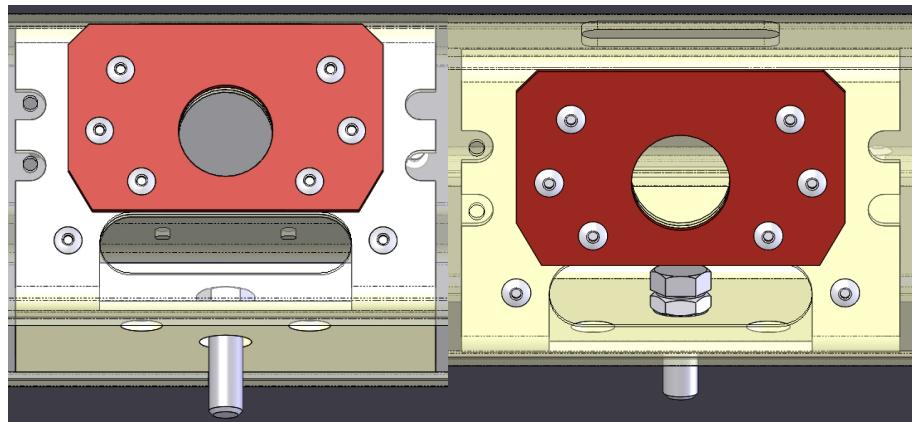
في حالة العناصر المضادة للاهتزاز التي يوفرها مورد مختلف  
يجب تفريغ حمولة المبرد على عنصر مضاد للاهتزاز على الجزء الخارجي من الإطار وليس على اللوحة الداخلية (انظر الصورة أعلاه)



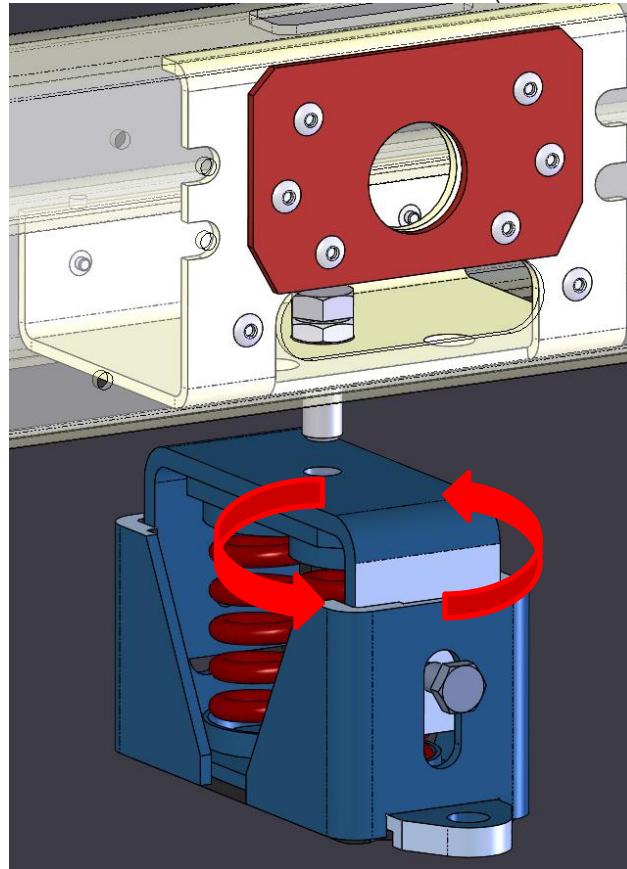
#### 4.4.1 مخدمات اهتزاز الربي

وضع مخدمات اهتزاز كما هو موضح في الصور التالية.  
أدخل برغي M16 والمكسرات في الفتحة المركزية

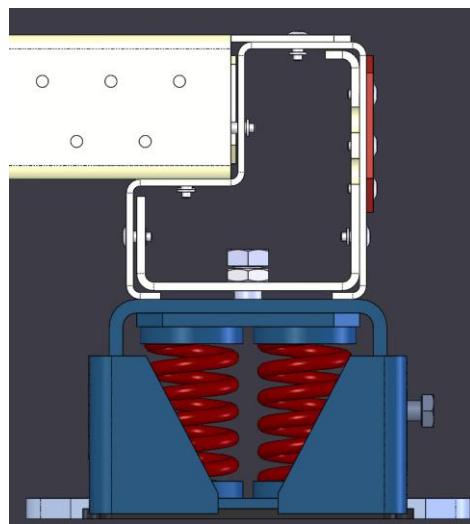
.1



**4.4.2 أصلح المخدم بالمس**  
امسك المسamar وقم بتدوير المخدم (عكس اتجاه عقارب الساعة)



**4.4.3 تعديل**  
. انتهي من شد مخدم الاهتزاز بالجوز.  
بالنسبة للمخلفات ذات البنيان 1 و 2، يجب أن يكون الموضع النهائي لمكب الاهتزاز الربيعي عمودياً على الإطار (كما هو موضح أدناه).



## 4.5 الح الأدنى لمتطلبات المساحة

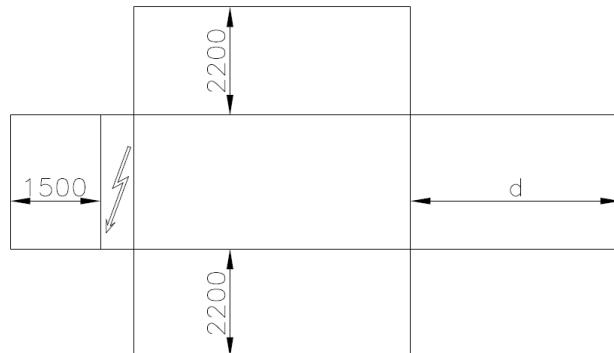
من الأمور الأساسية، مراعاة الحد الأدنى للمسافات في جميع الوحدات لضمان الحصول على تهوية مثالية لملفات المكثف. يجب وضع العوامل التالية في الاعتبار عند تحديد موقع الوحدة ولضمان تدفق الهواء بشكل سليم:

- تجنب أي إعادة تدوير للهواء الدافي.
- تجنب توفير إمداد هواء غير كافٍ للمكثف المبرد بالهواء.

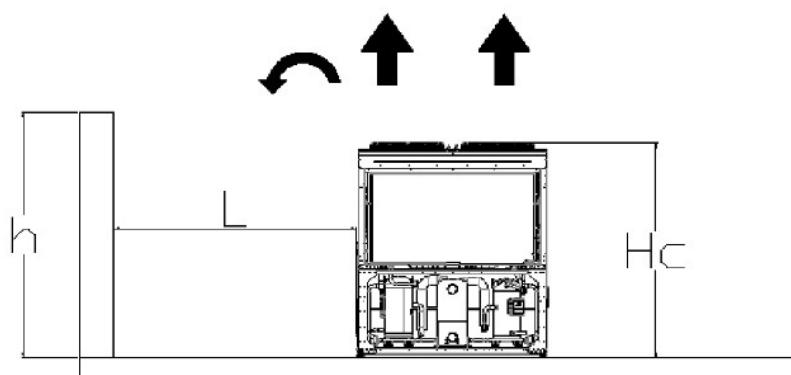
قد يؤدي هذا السبب إلى زيادة ضغط التكتيف، مما يؤدي إلى انخفاض كفاءة الطاقة والقدرة على التبريد.  
يجب أن يكون أي جانب من الوحدة مناسباً لعمليات الصيانة بعد التركيب. يوضح الشكل 14 الح الأدنى للمساحة المطلوبة.  
**يجب عدم اعاقة تصريف الهواء الرأسي حتى 5000 مم على الأقل.**

في حالة تركيب وحدتين في مكان مفتوح، فإن الحد الأدنى للمسافة الفاصلة الموصى بها بين هاتين الوحدتين هو 3600 مم؛ في حالة وجود وحدتين في صفت واحد، فإن الحد الأدنى للمسافة الفاصلة هو 1500 مم. تظهر الصور التالية أمثلة لعمليات التركيب الموصى بها.

إذا تم تركيب الوحدة دون مراعاة الحد الأدنى الموصى به للمسافات بين الجدران و/أو العوارق الرأسية، سيكون هناك خليط من إعادة تدوير الهواء الدافي و/أو سيكون الإمداد غير كافٍ للمكثف المبرد بالهواء، مما قد يتسبب في انخفاض القدرة والكفاءة.  
على أي حال، سيسمح المعالج الدقيق للوحدة بتكييف نفسها مع ظروف التشغيل الجديدة وتوفير الحد الأقصى للسعة المتاحة في ظل أي ظروف حتى إذا كانت المسافة الجانبية أقل من الموصى بها، ما لم تؤثر ظروف التشغيل على السلامة الشخصية أو موثوقية الوحدة.

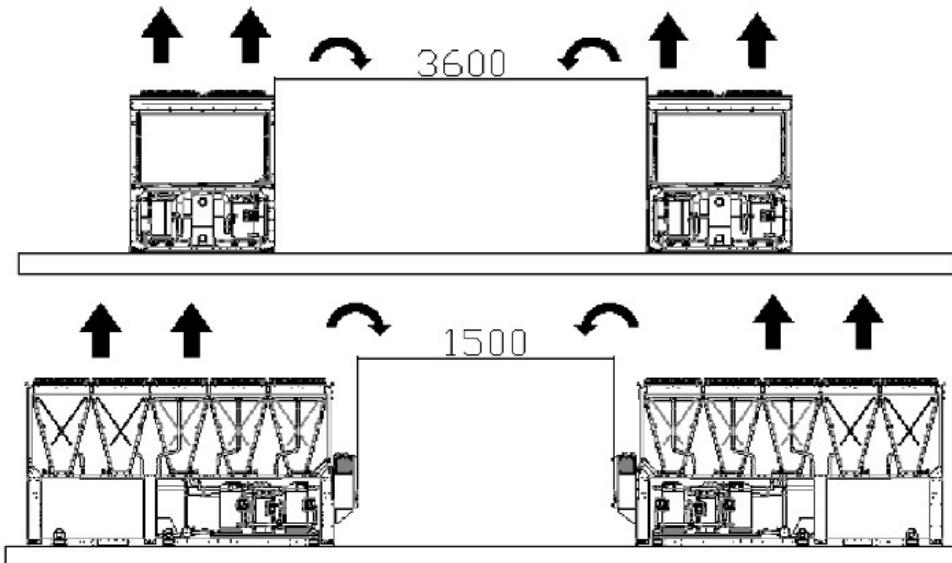


$d = 1800 \text{ mm}$  للوحدات أحادية الدائرية؛  $d = 3000/3500 \text{ mm}$  (وفقاً لحجم الميجر) لوحدات الدواير المزدوجة.



إذا كان  $L=3.0 \text{ m}$ ، والحد الأدنى  $L < h < Hc=2.4 \text{ m}$ ؛ إذا كان  $h > Hc$  أو  $L > 3.0 \text{ m}$

اتصل بموزع Daikin الذي تتعامل معه لتقييم الترتيبات المختلفة الممكنة.



الشكل 16 - الحد الأدنى لمتطلبات الضرور

القيم المذكورة أعلاه هي إرشادات عامة. عندما يعتبر تركيب الوحدة أمرًا أساسياً، يجب مراعاة الخلوصات المناسبة حول الوحدة لأداء جميع أنشطة الصيانة الممكنة واستبدال مكونات الوحدة للتواافق مع معيار السلامة. يجب تقييم أي انحراف عن الإرشادات من قبل مزود الخدمة المحلي. هناك حالات محددة تتضمن تركيب مبردات عديدة. في هذه الحالة، يجب اتباع التوصيات التالية.

**مبرد متعدد مركب جنبًا إلى جنب في حقل فارغ به رياح سائبة.**  
في حالة التثبيت داخل مناطق بها رياح قوية تهب من اتجاه معين (كما هو موضح بالشكل 15):

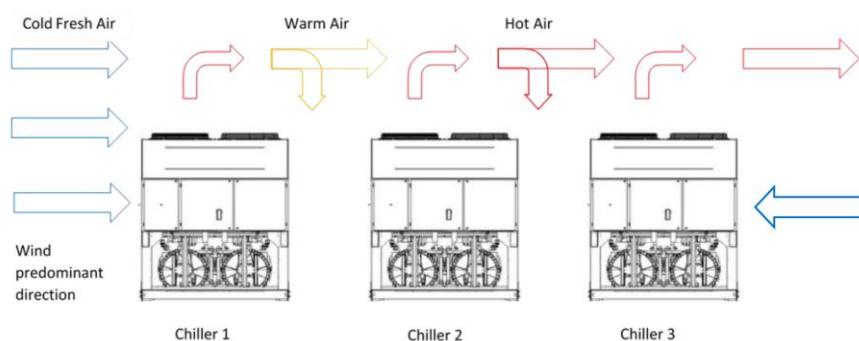
المبرد رقم 1: يعمل بشكل طبيعي دون وجود درجات حرارة محطة مرتفعة.  
المبرد رقم 2: يعمل في درجات الحرارة المحبوطة الدافئة. تعمل الدائرة الأولى (من اليسار) بالهواء المعاد تدويره من وحدة المبرد رقم 1، وتعمل الدائرة الثانية بالهواء المعاد تدويره من وحدة المبرد رقم 1 والهواء المعاد تدويره من الوحدة نفسها.

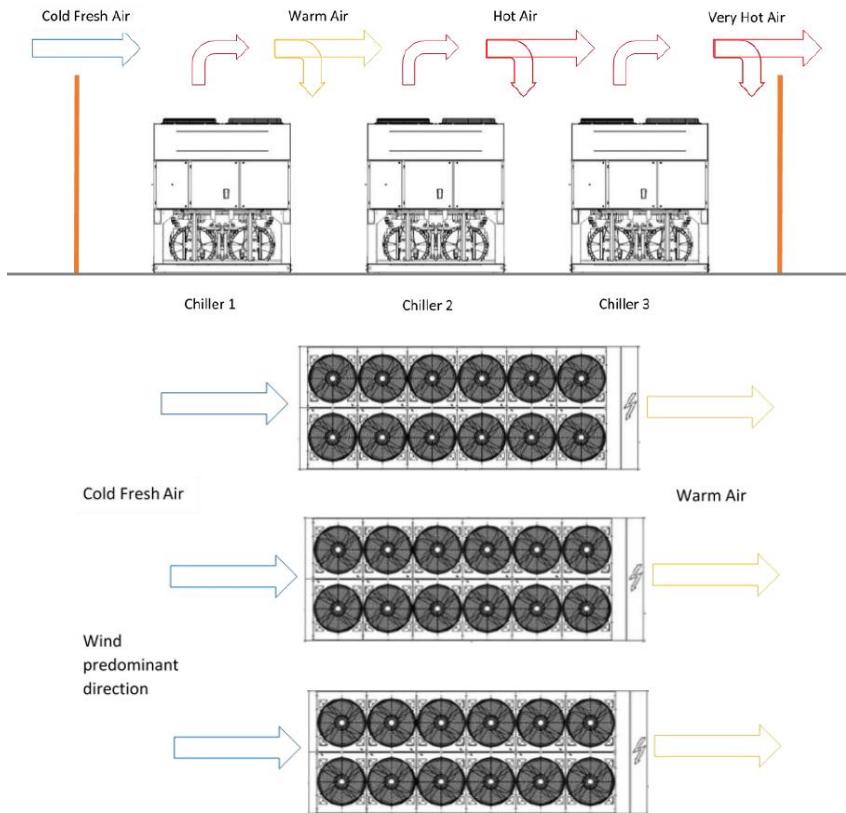
المبرد رقم 3: تعمل الدائرة على اليسار في محظوظ درجة الحرارة المرتفعة بسبب إعادة تدوير الهواء من المبردين الآخرين وتعمل الدائرة على اليمين بشكل طبيعي تماماً.

لتجنب إعادة تدوير الهواء الساخن بسبب الرياح السائبة، يفضل التركيب في حالة محاذاة كافة المبردات للرياح السائبة (راجع الشكل أدناه).

**مبرد متعدد مركب جنبًا إلى جنب في مجمع.**  
إذا كانت المركبات المثبتة على المروانط بنفس ارتفاع المبردات أو أعلى، فلا يوصى بالتركيب. يعمل المبرد 2 والمبرد 3 باستشعار أعلى درجة حرارة بسبب إعادة التدوير المحسن. في هذه الحالة، يجب مراعاة الاحتياطات الخاصة حسب التركيب المحدد (مثلاً: في حالة الجدران المزودة بفتحات تهوية، ركب الوحدة على إطار القاعدة من أجل زيادة الارتفاع وقوافل المرور على تصريف المراوح ومراوح الارتفاع العالي وما إلى ذلك).  
تُعد جميع الحالات المذكورة أعلاه أكثر حساسية خاصة عندما تكون حالات التصميم قريبة من حدود قيم تشغيل الوحدة.

ملاحظة: لا يمكن اعتبار شركة Daikin مسؤولة في حالة الأعطال التي تنشأ نتيجة إعادة تدوير الهواء نتيجة لتركيب غير السليم إذا ما تم تجاهل التوصيات الواردة أعلاه.





الشكل 17 – تركيب أكثر من مبرد واحد

#### 4.6 دائرة المياه لتوسيع الوحدة

#### 4.6.1

##### توصيل مواسير المياه

يجب إجراء عملية التوصيل باستخدام أقل عدد من المرافق (الأكواع) وأقل عدد من وصلات تغيير الاتجاه الرأسية. بهذه الطريقة، يتم تخفيض تكاليف التركيب، بالإضافة إلى تحسين أداء النظام.

يجب أن يحتوي نظام المياه على:

ـ حوامل مضادة للهتزاز لنقل اهتزازات إلى الهيكل بالكامل.  
ـ صمامات عزل لعزل الوحدة عن نظام المياه أثناء الصيانة.

ـ بهدف حماية المبرد، لا بد من حماية المبخر من التجمد وذلك بالمرآقبة المستمرة لتدفق المياه في المبخر نفسه من خلال الاستعانة بمضخات تدفق. في معظم الحالات، يتم إعداد مفتاح التدفق في الموقع لإصدار إنذار عند إيقاف تشغيل مضخة المياه وانخفاض تدفق المياه إلى الصفر فقط. يوصى بضبط مفتاح التدفق لإنتاج "إنذار تسرب المياه" عندما يصل تدفق المياه إلى 50% من القيمة الإسمية؛ وفي هذه الحالة، تتم حماية المبخر من التجمد ويمكن لمفتاح التدفق اكتشاف انسداد مرشح المياه.

ـ جهاز تهوية هواء يدوي أو تلقائي عند أعلى نقطة في النظام، وجهاز تصريف عند أدنى نقطة من النظام.

ـ يجب عدم وضع المبخر وجهاز استعادة الحرارة عند أعلى نقطة في النظام.  
ـ جهاز مناسب يمكن أن يحافظ على نظام المياه تحت ضغط (خزان توسيع وما إلى ذلك).

ـ مؤشرات درجة حرارة المياه والضغط لمساعدة المشغل أثناء الخدمة والصيانة.

ـ مرشح أو أي جهاز يمكنه إزالة الشوائب من السائل. يزيد استخدام مرشح من عمر المبخر والمضخة، كما يساعد في الحفاظ على نظام المياه بحالة أفضل. يجب تركيب مرشح المياه في أقرب مكان ممكن من المبرد. إذا تم تركيب المرشح في جزء آخر من نظام المياه، فيجب على من يقوم بالتركيب ضمان نظافة أنابيب المياه الواسعة بين مرشح المياه والمبخر. إذا تم تزويد الوحدة بنظام تبريد حر مائي، فيتم تركيب مرشح إضافي من قبل المصنع على أنبوب الماء قبل ملفات MCH لمنع الانسداد. ومع ذلك، فإن وضع مرشح للمياه في رأس الدائرة يكون إلزامياً دائمًا.

ـ الحد الأقصى الموصى به لفتح شبكة المصفاة:

ـ 1.0 مم (BPEH)

ـ 0.87 مم (DX S&T)

ـ 1.2 مم (مغورة)

ـ مبخر بسخان كهربائي تتحكم فيه وحدة منطقية يضمن الحماية من تجمد الماء عند درجات حرارة الماء الأقل من نقطة منع التجمد المعينة. كما تجب حماية جميع مواسير المياه/الأجهزة الأخرى الموجودة خارج الوحدة من التجمد.

ـ يجب تفريغ جهاز استعادة الحرارة من المياه أثناء فصل الشتاء ما لم يتم إضافة خليط من الإيثيلين جليكول بنسبة مئوية مناسبة في دائرة المياه.

ـ في حالة استبدال الوحدة، يجب تفريغ نظام المياه بكمته وتنظيفه قبل تركيب الوحدة الجديدة. يوصى بإجراء الاختبارات العالية والمعالجة الكيميائية المناسبة للمياه قبل بدء تشغيل الوحدة الجديدة.

ـ ضبط جميع أنظمة حماية الوحدة، مثل الحماية من التجمد والضغط المنخفض.

ـ قبل عزل مواسير المياه، تأكد من عدم وجود تسرب بها. يجب عزل الدائرة الهيدروليكيّة بالكامل لمنع التكثيف وانخفاض قدرة التبريد. احم أنابيب المياه من الصقيع خلال فصل الشتاء (باستخدام محلول الجليкол أو كابل التدفئة على سبيل المثال).

ـ تأكد أن ضغط المياه لا يتجاوز الضغط التصميمي للمبدلات الحرارية لجانب الماء. قم بتركيب صمام أمان على أنبوب المياه في اتجاه مجرى المبخر.

## 4.6.2 تركيب مفتاح التدفق الاختياري

من الضروري تركيب مفتاح تدفق على دائرة المياه لضمان تدفق المياه بدرجة كافية من خلال المبخر. إذ يمكن تركيب مفتاح التدفق اما على مدخل ماسورة المياه او مخرجها. يمكن العرض من مفتاح التدفق في إيقاف الوحدة في حالة انقطاع تدفق المياه؛ وبالتالي، حماية المبخر من التجمد.

توفر الشركة المصنعة مفتاح تدفق اختياري تم اختباره لهذا الغرض.

يعد مفتاح التدفق من نوع المدافن ملائمة للتطبيقات الخارجية الفنية IP67، كما أن أطراف المواسير تتراوح بين 1 بوصة إلى 8 بوصات.

يتم تزويد مفتاح التدفق بمفتاح أعزز يجب توصيله كهربائياً بالأطراف الموضحة في مخطط توصيل الأسانك. يجب إعداد مفتاح التدفق للتداخل عندما يصل تدفق مياه المبخر إلى 50٪ من القيمة الأساسية.

## 4.6.3 خيار استعادة الحرارة

قد تكون الوحدات مزودة اختيارياً بنظام استعادة تدفئة.

يعمل هذا النظام عن طريق مبادر مبرد بالمياه موجود على ماسورة تصريف الضواحي، ونظام إدارة مخصص لتكثيف الضغط.

لضمان تشغيل الضاغط في نطاقه، لا يمكن تشغيل الوحدات المزودة بنظام استعادة التدفئة إذا كانت درجة حرارة مياه استعادة التدفئة أقل من 28 درجة مئوية.

يتتحمل مصمم المحطة ومثبت المبرد مسؤولية ضمان توفير هذه القيمة (على سبيل المثال، استخدام صمام تحويلي لإعادة التدوير).

## 4.7 معالجة المياه

يجب أن يتعرض المبخر إلى سرارات الشطف أو الحطام الناتج أثناء الشطف. يوصى بتركيب نظام صمام تحويلي وصمام بحجم مناسب للسماح بغلق نظام الأنابيب. يمكن استخدام الصمام التحويلي أثناء الصيانة لعزل المبادر الحراري دون تعطيل التدفق إلى الوحدات الأخرى.

أي ضرر ناتج عن وجود أجسام غريبة أو حطام في المبخر لن يكون مشمولاً بالضمان. فقد تترافق الأوساخ والقشور وشوائب التاكل والمواد الأخرى داخل المبادر الحراري مما يحذف تبادل الحرارة. وقد يزيد معدل انخفاض الضغط أيضاً، مما يقلل من تدفق المياه. وعلى، فإن المعالجة السليمة للمياه تقلل من خطر التاكل والتعرية والتلوّع، وما إلى ذلك. يجب تحديد أنساب معالجة للمياه محلياً، وفقاً لنوع النظام وخصائص المياه.

لا تتحمل الشركة المصنعة مسؤولية حدوث تلف أو عطل بالجهاز نتيجة لحدوث فشل معالجة المياه بطريقة غير سليمة.

الجدول 11 - حدود نوعية المياه المعقولة

DAE	متطلبات جودة المياه	DX S&T
المبادر الحراري الصفاني (BPHE)		
الأس الهيدروجيني (25 درجة مئوية)	9.0-7.5	8.4 ÷ 6.8
النوصيل الكهربائي ميكرو ثانية/سم (25 درجة مئوية)	500 >	800 >
أيون الكلوريد [ملجم كلور /لتر]	300 >	150 >
أيون الكبريتات [ملجم كبريتات <sup>2-</sup> /لتر]	100 >	100 >
القلوية [ملجم كربونات كالسيوم/لتر]	200 >	100 >
العسر الإجمالي [ملجم كربونات كالسيوم/لتر]	150 ÷ 75	200 >
الحديد [ملجم حديد/لتر]	0.2 >	1 >
أيون الأمونيوم [ملجم أمونيوم <sup>4+</sup> /لتر]	0.5 >	1 >
السيليكا [ملجم ثاني أكسيد السيليكا/لتر]	-	50 >

## 4.8 حماية المبخر ومبادلات استعادة الحرارة من التجمد

يتم تزويد جميع المبخرات بمقاومة كهربائية ضد التجمد يتم التحكم فيها عن طريق ثرمومترات، مما يوفر حماية مناسبة من التجمد عند انخفاض درجة الحرارة إلى ما دون -16 درجة مئوية.

ولكن، إذا لم يتم تفريغ المبادات الحرارية وتقطفيتها تماماً بمحظول مضاد للتجمد، يجب أيضاً استخدام طرق إضافية ضد التجمد.

يجب مراعاة طرق الحماية الواردة أدناه عند تصميم النظام بكامله:

- دوران تدفق المياه باستمرار داخل المواسير والمبادلات
- إضافة كمية مناسبة من الجليкол داخل دائرة المياه
- إجراء عزل حراري إضافي وتدفئة الأنابيب المكشوفة
- تفريغ المبادر الحراري وتقطفيته أثناء فصل الشتاء

يقع على عاتق من يقوم بالتركيب وأو موظفي الصيانة المحليين ضمان استخدام الأساليب الموضحة المضادة للتجمد.

تأكد من الحفاظ على الحماية المناسبة المضادة للتجمد في جميع الأوقات.

قد يؤدي الفشل في اتباع الإرشادات المنكورة أعلاه إلى تلف الوحدة. لا يعطي الضمان الضرر الناتج عن التجمد.



## 5 التركيب الكهربائي

### 5.1 الموصفات العامة

راجع مخطط توصيل الأسلاك المحدد للوحدة المشتراء، إذا كان مخطط توصيل الأسلاك غير مرفق مع الوحدة أو فقد، فيرجى الاتصال بممثل الشركة المصنعة التابع لك ليرسل إليك نسخة.  
في حالة وجود تناقض بين مخطط توصيل الأسلاك واللوحة/الكابلات الكهربائية، يرجى الاتصال بممثل الشركة المصنعة.

يجب إجراء جميع التوصيلات الكهربائية بالوحدة وفقاً للقوانين واللوائح  
المعمول بها.



ويجب تنفيذ جميع أعمال التركيب والإدارة والصيانة عن طريق موظفين مؤهلين. يوجد خطر حدوث صدمة كهربائية.

تضمن هذه الوحدة أحمال غير خطية مثل العواكس، والتي لها تسرب طبيعي للتيار إلى الأرض. إذا تم تثبيت جهاز الكشف عن التسرب الأرضي في أعلى الوحدة، فيجب استخدام جهاز من النوع B بعد أنني 300 ملي أمبير.

قبل أي تركيب أو توصيل، يجب إيقاف تشغيل الوحدة وتأمينها. نظرًا لأن هذه الوحدة تتضمن عواكس، تظل الدائرة الوسيطة للمكثفات مشحونة بالجهد العالي لفترة قصيرة من الزمن بعد إيقافها.  
لا تقم بالعمل على الوحدة قبل 20 دقيقة من إيقاف تشغيلها.



المعدات الكهربائية قادرة على العمل بشكل صحيح في درجة حرارة الهواء المحيط المُراد. بالنسبة للبيانات شديدة الحرارة والبيانات الباردة، يوصى باتخاذ تدابير إضافية (اتصل بممثل الشركة المصنعة).  
تكون المعدات الكهربائية قادرة على العمل بشكل صحيح عندما لا تتجاوز الرطوبة النسبية 50% عند درجة حرارة قصوى تبلغ 40+ درجة مئوية. يسمح بالرطوبة النسبية الأعلى في درجات حرارة منخفضة (على سبيل المثال 90% عند 20 درجة مئوية) بتجنب الآثار الضارة للتكتيف العرضي عن طريق تضميم المعدات، أو عند الضرورة، عن طريق اتخاذ تدابير إضافية (اتصل بممثل الشركة المصنعة).  
يتوافق هذا المنتج مع معايير EMC للبيانات الصناعية. وبالتالي، فهو غير مخصص للاستخدام في المناطق السكنية، على سبيل المثال، توصيل المنتج بنظام توزيع عام ذو جهد منخفض. إذا كان هناك حاجة إلى توصيل هذا المنتج بنظام توزيع عام بجهد منخفض، فيجب اتخاذ تدابير إضافية محددة لتجنب التداخل مع الأجهزة الحساسة الأخرى.

### 5.2 الإمداد بالكهرباء

يمكن أن تعمل المعدات الكهربائية بشكل صحيح مع الشروط المحددة أدناه:

الجهد الكهربائي  
التردد

فلطية الحالة الثابتة: 0,9 حتى 1,1 من الجهد الاسمي  
0,99 حتى 1,01 من التردد الاسمي بشكل مستمر  
0,98 إلى 1,02 لوقت قصير

التوافقيات

التشوه التوافيقي لا يزيد عن 10% من إجمالي جهد جذر متوسط التربيع بين الموصلات الحية لمجموع التوافقيات من الثاني إلى الخامس. يسمح بـ 2% إضافية من إجمالي جهد جذر متوسط التربيع بين الموصلات العاملة لمجموع التوافق السادس إلى التوافق الثلاثي.

عدم اتزان الجهد

لا يوجد جهد مكون للتسلسل السلبي ولا جهد للتسلسل الصغرى  
المكون في التوريدات ثلاثية الطور التي تتجاوز 3% من مكون التسلسل الإيجابي  
قطع الطاقة أو بجهد صفر لمدة لا تزيد عن 3 ملي ثانية في أي وقت عشوائي في دورة التزويد مع أكثر من ثانية واحدة بين الانقطاعات المتتالية.  
لا تتجاوز انخفاضات الجهد 20% من ذروة جهد التيار الكهربائي لأكثر من دورة واحدة  
ولمدة أطول من 1 ثانية بين الانخفاضات المتتالية.

انقطاع التيار الكهربائي  
انخفاضات الفاطمة

### 5.3 التوصيلات الكهربائية

قم ب توفير دائرة كهربائية لتوصيل الوحدة. ويجب توصيلها بالكابلات النحاسية بقسم مناسب لقيم امتصاص اللوح وفقاً للمعايير الكهربائية الحالية.  
ترفض كل المسؤلية عن عدم كفاية التوصيل الكهربائي.

يجب إجراء توصيلات الأطراف من خلال استخدام أطراف وكابلات نحاسية، وإلا فقد يحدث ارتفاع في درجة الحرارة أو تأكل في نقاط التوصيل مع خطر إتلاف الوحدة.  
يجب إجراء توصيلات الكهربائية من قبل فني مؤهل وفقاً للقوانين السارية. يوجد خطر حدوث صدمة كهربائية.



لتجنب حدوث تشويش، يجب توصيل جميع أسلاك التحكم بشكل منفصل عن الكابلات الكهربائية. استخدم قنوات مرور كهربائية مختلفة لهذا الغرض.  
يجب الانتباه بشكل خاص عند القيام بتوصيلات الأسلاك بصدقون المقابض؛ فإذا لم يتم عملية الغلق بالشكل الجيد فإن مداخل الكابلات يمكن أن تسمح بدخول المياه إلى داخل صندوق المقابض الأمر الذي قد يتrogen عنه تلف الوحدة من الداخل.

يجب إعداد مزود الطاقة للوحدة بحيث يمكن تشغيله أو إيقاف تشغيله بشكل مستقل عن مكونات النظام الأخرى والمعدات الأخرى بشكل عام، عن طريق مقاييس.  
يجب إجراء التوصيل الكهربائي للوحدة مع الحفاظ على التسلسل الصحيح للأطوار.



لا تقم بتطبيق عزم الدوران أو بالشد أو الوزن على المحطات الطرفية للمفتاح الرئيسي. يجب دعم كابلات خطوط الطاقة بواسطة أنظمة مناسبة.

يمكن أن تسبب الأحمال أحادية وتلائية الطور وعدم الازان في الطور خسائر أرضية تصل إلى 150 ملي أمبير أثناء التشغيل العادي للوحدة. تشمل الوحدة على أجهزة تولد توافقيات أعلى، مثل العواكس، والتي يمكن أن تزيد من الخسائر الأرضية إلى قيم أعلى بكثير، حوالي 2 أمبير.  
يجب أن تكون نظم الحماية بنظام توريد الطاقة مصممة وفقاً لقيم المذكورة في الأعلى.  
يجب أن يوجد مصهر في كل طور، وإذا كان منصوصاً عليه في القوانين الوطنية لبلد التركيب، يجب تركيب كشف تسرب إلى الأرض.  
تأكد من أن تيار الدارة القصيرة للنظام في نقطة التركيب أقل من تيار تحمل الزمن القصير المقدر ( $Icw$ )؛ قيمة  $Icw$  موضحة داخل اللوحة الكهربائية.

يجب استخدام المعدات القياسية في نظام التاريض TN-S ؛ إذا كان نظامك مختلفاً، فيرجى الاتصال بممثل الشركة المصنعة.

قبل عمل أي توصيل كهربائي على محرك الضاغط وأو المراوح، تأكد من إيقاف تشغيل النظام وأن المفتاح الرئيسي للوحدة مفتوح. قد يؤدي الفشل في اتباع هذه القاعدة إلى حدوث إصابة جسدية خطيرة.



#### متطلبات الكابلات

#### 5.4

يجب أن تراعي الكابلات المتصلة بقاطع الدائرة مسافة العزل في الهواء ومسافة العزل السطحي بين الموصلات النشطة والأرض، وفقاً للمواصفة IEC 61439-1 الجدول 1 و 2، والقوانين الوطنية المحلية. يجب إحكام ربط الكابلات المتصلة بالمفتاح الرئيسي باستخدام زوج من المفاتيح ومراعاة قيم التثبيت الموحدة، بالنسبة لجودة براغي الحلقات والصواميل المستخدمة.

**توصيل الموصل الأرضي (الأصفر/الأخضر) إلى المحطات الأرضية PE.**

يجب أن يكون لموصل الحماية متساوي الجهد (موصل أرضي) مقطع وفقاً للجدول 1 في المواصفة 5.2 EN 60204-1 Point ، الموضحة أدناه.

الجدول 12- الجدول 1 من المواصفة EN60204-1 النقطة 5.2

الحد الأدنى من المقطع العرضي لموصل الحماية التحاسبي الخارجي [mm <sup>2</sup> ] Sp	مقطع من تغذية موصلات الطور التحاسية التي تغذي الجهاز S [mm <sup>2</sup> ]
S	$16 \geq S$
16	$35 \geq S > 16$
2S/	$35S >$

في أي حال، يجب أن يكون لموصل الحماية متساوي الجهد (موصل أرضي) مقطع عرضي لا يقل عن 10 مم<sup>2</sup>، وفقاً للنقطة 8.2.8 من نفس المعيار.

#### عدم توازن الطور

#### 5.5

في النظام ثلاثي الأطوار يكون عدم التوازن المفترض بين الأطوار السبب في زيادة سخونة المحرك. الحد الأقصى لعدم اتزان الجهد الكهربائي المسموح به هو 3% ويتم حسابه كالتالي:

$$Unbalance \% = \frac{(Vx - Vm) * 100}{Vm}$$

حيث:

Vx = الطور الذي يتضمن عدم التوازن الأكبر

Vm = متوسط الأحمال

مثال: الأطوار الثلاث تقيس 383 و 386 و 392 فولت على التوالي. المتوسط هو:

$$\frac{383 + 386 + 392}{3} = 387 V$$

لذلك تكون النسبة المئوية لعدم الازان:

$$\frac{(392 - 387) * 100}{387} = 1.29 \%$$

أقل من الحد الأقصى المسموح به (3%).

#### وصف ملصق اللوحة الكهربائية

#### 5.6

#### مواصفات لوحة الجانب الآيس

#### 5.7

لوحة LHS VFD هي خيار على لوحة VFD القياسية لجميع ألات TZ - D / MZ - D ، وذلك لنسبة 5% . يتم تزويد ببروش داخلي نشط على التوازي برأب تيار الإمداد بما في ذلك أي تشوه. من هذه الإشارة، يتفاعل نظام التحكم مع إنتاج نفس التوافقيات الحالية مع إشارة معاكسة تلغى التشوهات على التيار من الشبكة.

تعطي السلسلة النطاقات من 90 كيلو واط إلى 800 كيلو واط (الطاقة الكهربائية) بمحرك تردد متغير مفرد أو مزدوج.

يمكن التحكم في محرك التردد المتغير وحالته عبر الإدخال/الإخراج الرقمي والاتصال التسلسلي وحده، أو مزيج من الاثنين. يتيح الاتصال التسلسلي باستخدام MODBUS RS485 (RTU) عبر VFD Nav (برنامج) الوصول إلى معلومات أكثر تفصيلا حول VFD.

يتم تحديد LHS VFD من خلال ملصقه، والذي يحتوي على المعلومات التالية:

علامة تجارية لشركة معترف بها

النوع: نموذج العاكس

الرقم التسلسلي

برمجيات التطبيق

تاريخ الإنتاج

التقييمات الاسمية

•

•

•

•

•

•

الشكل 18 - ملصق تعریف محرك التردد المتغير الأيسير



يتم تحديد اللوحة الكهربائية من خلال ملصصها أيضًا، والذي يحتوي على المعلومات التالية:

- علامة تجارية لشركة معترف بها
- نموذج اللوحة
- رمز هاتا
- رقم أمر المبيعات
- لوحة الرقم التسلسلي
- S/N VFD LH-S مصدر الطاقة
- تيار الدخل المقدر
- الوزن
- السنة
- المعابر المرجعية



الشكل 19 - ملصق تعریف اللوحة الكهربائية

### 5.7.1 التوجيهات والمعايير

- تم تصميم المنتج وفقاً للتوجيهات التالية.
- EU/35/2014 توجيه الجهد المنخفض للاتحاد الأوروبي ((LVD))
- UE/30/2014 التوافق الكهرومغناطيسي
- EU RoHS II/65/2011 التوجيه

نظرًا لأن هذا المنتج يباع فقط كجهاز فرعى للمبرد، فهو خارج نطاق توجيه الآلات (EC/42/2006).

تم اختبار المنتج وفقاً للمعايير التالية.

- EN 60204-1:2018 سلامة الآلات - المعدات الكهربائية للآلات - الجزء 1: المتطلبات العامة.
- EN 61439-1:2011 ترکیبات المفاتيح الكهربائية ومعدات التحكم ذات الجهد المنخفض - الجزء 1: القواعد العامة.
- EN 61439-2:2011 ترکیبات المفاتيح الكهربائية ومعدات التحكم ذات الجهد المنخفض - الجزء 2: مجموعات المفاتيح الكهربائية والتحكم.
- EN61000-6-2:2019 مناعة التوافق الكهرومغناطيسي العامة. البيانات الصناعية.
- EN61000-6-4:2019 انبعاثات التوافق الكهرومغناطيسي العامة. البيانات الصناعية.

### 5.7.2 أطراف اللوحة

يتم تحديد حجم كابل الإنزال حسب حجم الماكينة (المبرد). يرجى الرجوع إلى معلومات كتاب البيانات.

يتم توصيل أطراف الإخراج في المصنع بالضغط.



### 5.7.3 توصيات الأنابيب

يتم تبريد محركات التردد المتغير في الجانب الأيسر باستخدام سائل التبريد الموسع، الذي يتم معالجته بواسطة المبرد.

ينتفخ المبرد، الماخوذ من خط السائل والمنطلق إلى خط الشفط في الماكينة، من خلال أنابيب الإدخال (IN) والإخراج (OUT) النحاسية المتصلة بالجزء الخلفي من لوحة LHS.

إذا كانت هناك حاجة إلى فصل لوحه العاكس، فمن الضروري تجنب وجود هذا الضغط في هذه الأنابيب قبل إزالتها.  
لفصل هذا الخط بأمان، اتبع الخطوات التالية.

أغلق الصمامات المطلة (1 في الشكل 7).

استخرج مادة التبريد من تجهيزات الوصول (2a في الشكل 7) وقم بقياس الضغط. تأكّد من عدم وجود ضغط في الخطوط قبل الشروع في إزالة اللوحة.  
الآن من الممكن إزالة الأنابيب من لوحه العاكس.

تحقق من أن فرق الضغط بين تركيبة الوصول 2a وتركيبة الوصول 2b أقل من 2 بار، وإلا قم بتغيير استبدال الفلتر.

يمكن أن يؤدي الفشل في إزالة جميع ضغط مادة التبريد بالكامل إلى طرد الضغط للمكونات أثناء عملية التفكك، والتسبب في إصابة شخصية.

يجب أن يتم أي عمل على خطوط التبريد فقط من قبل فنيين مدربين، يرجى الرجوع إلى ممثل داي肯.

## الصيانة

### 5.8

تشمل صيانة المنتج التدخلات (الفحص والتحقق والتحكم والتعديل والاستبدال) الضرورية بعد الاستخدام العادي.

الصيانة الجيدة: (1 لشكل)

استخدم فقط قطع الغيار الأصلية والأدوات المناسبة لهذا الغرض وفي حالة جيدة.

الامتنال لترددات التدخل المشار إليها في دليل الصيانة المجدولة (الوقائية والموردية). يجب فهم المسافة (المشار إليها في الوقت المناسب أو في دورات العمل) بين تدخل والأخر على أنها الحد الأقصى المقبول؛ لذلك، يجب عدم تجاوزها؛ يمكن اختصارها بدلاً من ذلك.

تطلب الصيانة الوقائية الجيدة اهتماماً مستمراً ومرافقاً مستمرة. التتحقق على الفور من سبب أي حالات شاذة، مثل الضوضاء المفرطة والسخونة الزائدة وما إلى ذلك... ومعالجتها.  
الإزالة في الوقت المناسب لأي أسباب للشنود أو للقطع تُجب المزيد من الأضرار، التي تلحق بالمعدات، وتضمن سلامه المثقل.

يجب أن يكون الموظفون المسؤولون عن الصيانة مدربين تدريبياً جيداً، ويجب أن يكون لديهم معرفة خلنية شاملة بلوائح الوقاية من الحوادث؛ ويجب أن يظل الموظفون غير المصرح لهم خارج منطقة العمل أثناء العمليات. حتى أنشطة التنظيف يتم تنفيذها فقط وحصرياً أثناء الصيانة، ومع إلغاء تشغيل المنتج.

تقسم عمليات صيانة المنتج، من وجهة النظر التشغيلية، إلى قسمتين رئيسيتين:

الصيانة العادية	جميع العمليات التي يجب على مُشغل الصيانة القيام بها، بطريقة وقائية، لضمان الأداء السليم بمرور الوقت؛ والصيانة العادية تشمل التفتيش والتحكم والتعديل والتنظيف والتشحيم.
صيانة الاستثنائية	يجب على فني الصيانة تنفيذ جميع تلك العمليات عندما يحتاج المنتج إليها. تشمل الصيانة الاستثنائية أنشطة المراجعة أو الإصلاح أو استعادة الظروف الأساسية أو ظروف العمل أو استبدال الوحدة المعيبة أو المعيبة أو البالية.

### 5.8.1 الصيانة العادية

الصيانة العادية تشمل عمليات التفتيش والفحوصات والتتدخلات التي تراقب ما يلي:

الشروط العامة للمنتج؛

مصادر الطاقة (الكهربائية)؛

تنظيف المنتج.

يسرد الجدول التالي سلسلة من الفحوصات والتتدخلات التي يجب إجراؤها والتقويت الموصى به. تشير دورية عمليات الصيانة العادية المشار إليها إلى ظروف التشغيل العادي، أي الاستجابة لشروط الاستخدام المتوازنة.

الجدول 13- تكرار الصيانة العادية

النكرار						المشغل
سنوات 5	سنويًا	نصف سنوي	شهريًا	أسبوعيًّا	يوميًّا	
	X					التحكم في إحكام ربط البراغي
	X					الفحص البصري للحالة العامة للمنتج
	X					التحقق من عوامل التصفية
	X					تنظيف الفلاتر والمراوح

يجب تنظيف المرشحات والمراوح باستخدام المكنسة الكهربائية أو الهواء المضغوط، إذا أصبحت متسخة بشكل واضح. قد تتطلب مرشحات المدخل مستوى أعلى من الصيانة في الأماكن ذات المستوى العالي من التعرض للغبار.  
ضع في اعتبارك أيضًا استبدال المرشحات عند تأكلها أو اتساخها بشكل مفرط.

صيانة استثنائية  
يجب إرسال أي طلب للصيانة الاستثنائية إلى الشركة المصنعة Daikin Applied Europe S.p.A ، التي ستقرر كيفية المتابعة. يوصى بعدم التدخل بشكل مستقل، إذا كان التدخل يقع خارج ما هو مذكور في الصيانة الروتينية.

اتصال VFD LHS 5.9

#### 5.9.1 تكوين وحدة التحكم عن بعد في MODBUS

الجدول 14 – تكوين وحدة التحكم عن بعد في MODBUS

MODBUS – RTU	البروتوكول
تعريف المستخدم، الافتراضي هو 10.	العنوان
19200 كيلوبت في الثانية	معدل MODBUS
لا	التكافؤ
1	بنات الإيقاف

تأتي جميع محركات التردد المتغير من المصنع مع تعيين العنوان الافتراضي على 10.

## 6 مسووليات المشغل

من الضروري تدريب المشغل تدريباً مناسباً وأن يكون متعرضاً على النظام قبل تشغيل الوحدة. وبالإضافة إلى قراءة هذا الدليل، يجب على المشغل دراسة دليل تشغيل المعالج الدقيق ومخطط توصيل الأسلامك من أجل فهم تسلسل بدء التشغيل والتشغل وتسلسل إيقاف تشغيل جميع أجهزة السلامة وتشغيلها.

أثناء مرحلة بدء التشغيل الأولي للوحدة، يجب وجود فني معتمد من قبل الشركة المصنعة للإجابة عن أي أسئلة وتقديم الإرشادات بشأن إجراءات التشغيل الصحيحة.

ويجب أن يتحقق المشغل بسجل لبيانات التشغيل لكل وحدة مثبتة. وينبغي أيضاً الإنقاظ بسجل آخر لجميع أنشطة الصيانة والخدمة المتوقعة.

وإذا لاحظ المشغل حالات تشغيل غير طبيعية أو غير معتاد، فينصح بطلب الاستشارة من الخدمة الفنية المعتمدة من الشركة المصنعة.

**إذا تم إيقاف تشغيل الوحدة، فلا يمكن استخدام مقاومات تسخين الصاغط بمجرد إعادة توصيل الوحدة بالتيار الكهربائي، اترك مقاومات تسخين الصاغط مشحونة لمدة 12 ساعة على الأقل قبل إعادة تشغيل الوحدة.**

**قد يؤدي عدم مراعاة هذه القاعدة إلى تلف الصاغط بسبب التراكم المف躬 للسائل بداخليها.**



تمثل هذه الوحدة استثماراً مهماً وتحتاج أن توليها الاهتمام والعناية للحفاظ على هذا الجهاز في حالة تشغيلية جيدة.

إضافةً إلى ذلك، من الضروري اتباع التعليمات التالية أثناء التشغيل والصيانة:

- لا تسمح للموظفين غير المعتمدين /أو غير المؤهلين بالوصول إلى الوحدة.
- يحظر الوصول إلى المكونات الكهربائية دون فتح المفتاح الرئيسي للوحدة وإيقاف تشغيل إمداد الطاقة.
- يحظر الوصول إلى المكونات الكهربائية دون استخدام منصة عازلة. لا تصل إلى المكونات الكهربائية في حالة وجود مياه وأو رطوبة.
- احرص على أن تُجرى جميع عمليات التشغيل في دائرة غاز التبريد والمكونات تحت الضغط من قبل موظفين مؤهلين فقط.
- يجب ألا يتم استبدال الصاغط إلا من قبل موظفين مدربين فقط.
- قد تتسبب الحرارة الحادة وسطح جزء المكفت في حدوث إصابة. تجنب الملامسة المباشرة واستخدم جهاز حماية كافي.
- لا تدخل أجساداً صلبة في مواسير المياه أثناء توصيل الوحدة بالنظام.
- يمنع منعاً باتاً إزالة أي شكل من أشكال الحماية من على الأجزاء المتركرة.
- في حالة توقف الوحدة بشكل مفاجئ، اتبع الإرشادات الموجودة في دليل تشغيل لوحة التحكم الذي يُعد جزءاً من الوثائق الداعمة التي يتم تسليمها المستخدم النهائي.
- يوصى بإجراء التركيب والصيانة بالاستعانة بشخص آخر.

في حالة حدوث إصابة عرضية أو عدم الارتياح، من الضروري:  
ابق هادئاً.

اضغط على زر الإنذار في حالة وجوده بموضع التركيب.  
اتصل على الفور برجال الإنقاذ في حالات الطوارئ بالمبني أو بخدمة الطوارئ الصحية.  
انتظر وصول المشغلين دون ترك المصاب وحده.  
قم بتزويد رجال الإنقاذ بجميع المعلومات الضرورية.



**تجنب تركيب المبرد في مناطق قد تكون خطيرة أثناء عمليات الصيانة، مثل المنصات التي لا تحتوي على حواجز أو أسوار أو المناطق التي لا تتوافق مع متطلبات الخلوص حول المبرد.**

يجب أن يقوم الفنيون المختصون بصيانة هذا المبرد. يجب أن يتأكد الفني من اتخاذ كافةاحتياطات الأمان قبل بدء أي عمل على النظام.  
 يجب أن يكون الشخص الذي يعمل على المكونات الكهربائية أو مكونات التبريد مفوضاً ومدرّباً ومؤهلاً بشكل كامل. يجب إجراء الصيانة والإصلاح الذي يتطلب مساعدة أفراد مهرة آخرين تحت إشراف الشخص المختص في استخدام المبردات القابلة للاشتعال.

EN 13313

يجب أن يكون لدى الأشخاص الذين يعملون على أنظمة التبريد ذات المبردات القابلة للاشتعال المعرفة بجوانب السلامة الخاصة بالتعامل مع المبردات القابلة للاشتعال والتي تدعمها أدلة على تلقي التدريب المناسب.

عليك دوماً حماية الموظفين المسؤولين عن التشغيل باستخدام معدات الوقاية الشخصية المناسبة للمهام التي يتم إجراؤها. الأجهزة الفردية الشائعة هي: الخوذة والنظارات الواقية والقفازات والقبعات وأحذية السلامة. ويجب استخدام معدات وقاية فردية وجماعية إضافية بعد التحليل الكافي للمخاطر المحددة في المجال ذي الصلة، وفقاً للأنشطة التي يتم إجراؤها.

الجدول 15 جدول الصيانة العامة

المكونات الكهربائية
لا تعمل أدناً على أي مكونات كهربائية حتى يتم قطع الإمداد العام باستخدام مقاييس (مقاييس) قطع الاتصال في صندوق التحكم. تم تزويد مغيرات التردد ببطاريات مكثفة بقدرة تصرف 20 دقيقة، بعد فصل الطاقة. لذا، انتظر 20 دقيقة قبل فتح صندوق التحكم:
نظام التبريد:  — يجب مراعاة الاحتياطات التالية قبل العمل على دائرة غاز التبريد: — الحصول على تصريح للعمل السريع (إذا لزم الأمر)؛ — ضمان عدم تخزين أي مواد قابلة للاشتعال في منطقة العمل وعدم وجود مصادر اشتعال في أي مكان من منطقة العمل؛ — التأكد من توافر معدات إطفاء الحريق المناسبة؛ — التأكد من أن معدات الكشف عن التسرب المستخدمة غير قابلة للاشتعال أو محكمة الغلق أو آمنة في جو هواء؛ — التأكد أن جميع موظفي الصيانة قد تم توجيههم بما يجب عليهم فعله.  يجب اتباع الإجراء التالي قبل العمل على دائرة التبريد: — إزالة المبردات (حدد الضغط المتبقى)؛ — تطهير الدائرة بالغاز الخامل (مثل النيتروجين)؛ — الإخلاء إلى ضغط 0.3 (رطل) بار (أو 0.03 ميغا باسكال)؛ — التطهير من أخرى بالغاز الخامل (مثل النيتروجين)؛  فتح الدائرة يجب فحص المنطقة بواسطة جهاز كشف سائل تبريد مناسب قبل وأثناء أي عمل ساخن لتوسيع الغني في حالة وجود أجواء قابلة للاشتعال. إذا كان لا بد من إزالة المسواغط أو زيوت الضاغط، فيجب التأكيد من تفريغها إلى مستوى مقبول لضمان عدم وجود سائل تبريد قابل للاشتعال داخل مادة التشحيم.  يجب استخدام معدات استرداد المبردات المصممة للاستخدام مع المبردات القابلة للاشتعال فقط. إذا كانت القواعد أو اللوائح الوطنية تسمح بتصريف غاز التبريد، فينبعي القيام بذلك بأمان، باستخدام خرطوم على سبيل المثال، يتم من خلاله تصريف غاز التبريد في الجو الخارجي وفي منطقة آمنة. يجب التأكيد من أن تركيز غاز التبريد المنفجر القابل للاشتعال لا يمكن أن يكون بالقرب من مصدر الاشتعال أو داخل إلى مبني تحت أي ظرف من الظروف. في حالة انتشار التبريد ذات النظام غير المباشر، يجب فحص مانع نقل الحرارة بحثاً عن اختلال وجود مادة تبريد. بعد أي أعمال اصلاح، يجب فحص أجهزة التحكم عن التسرب عن المبردات وأنظمة التهوية الميكانيكية، وتتسجيل النتائج. يجب التأكيد من استبدال أي ملصق مفقود أو غير مفروء على مكونات دائرة التبريد. لا ينبغي استخدام مصادر الاشتعال عند البحث عن تسرب غاز التبريد.
الصيانة الدورية

## 6.1

يجب أن يقوم الفنيون المختصون بصيانة هذا المبرد. يجب أن يتأكد الفني من اتخاذ كافةاحتياطات الأمان قبل بدء أي عمل على النظام.  
 قد يؤدي إهمال صيانة الوحدة إلى تخل جسم جميع أجزاء الوحدات (الملفات والضوااغط والإطارات والأنابيب وغير ذلك) مما يؤثر سلباً على الأداء والوظائف.

يوجد مستويات مختلفة من الصيانة يمكن اختيارها وفقاً لنوع التطبيق (مهم/غير مهم) أو لبيئة التركيب (شديدة الخطورة أو غير ذلك).  
 وتعُد عمليات التبريد ومراسِل البيانات، إلخ من أمثلة التطبيقات المهمة.

- يمكن تعريف البيانات شديدة الخطورة على النحو التالي:
  - البيئة الصناعية (مع ترکيز محتمل للأبخنة نتيجة للاحتراق والتفاعلات الكيميائية)
  - البيئة الساحلية
  - البيئة الحضرية عالية التلوث
  - البيئة الريفية القريبة من الفضلات الحيوانية والأسمدة وتركيزات غاز العادم العالية من المولدات التي تعمل بالديزل
  - المناطق الصحراوية التي بها خط العاصف الرملية
  - مجموعات مما ورد أعلاه

قد تواجه الوحدة التي تتعرض لبيئة شديدة العدوائية خطر التأكيل في فترة زمنية أقصر من تلك التي يتم تركيبها في بيئة قياسية. يؤدي التأكيل إلى صدأ سريع في لب الإطار، وبالتالي يقلل من عمر هيكل الوحدة. لتجنب ذلك من الضوري غسل سطح الإطار بشكل دوري بالمياه والمنظفات المناسبة.  
 وفي حالة سقوط جزء من طلاء إطار الوحدة، من المهم إعادة طلاء الأجزاء المكسورة باستخدام المنتجات المناسبة لوقف التدهور التدريجي للوحدة. يرجى الاتصال بالمصنع للحصول على مواصفات المنتجات المطلوبة.  
 ملاحظة: في حالة وجود رواسب ملحية فقط، يكفي شطف الأجزاء بالمياه العذبة.

يعرض الجدول 16 جميع أنشطة الصيانة للتطبيقات القياسية والبيئة القياسية.

يعرض الجدول 17 جميع أنشطة الصيانة للتطبيقات المهمة أو البيانات شديدة الخطورة.

يُعد اتباع الإرشادات التالية إلزامياً بالنسبة للحالات المذكورة أعلاه، ولكن يوصى بها أيضاً للوحدات التي تم تركيبها في البيانات القياسية.

**الجدول 16 - خطة الصيانة الدورية الفياسية**

سنويًا/موسمياً (الملاحظة 2)	شهرياً (الملاحظة 1)	أسبوعياً	قائمة الأنشطة
<b>عام:</b>			
		<b>X</b>	قراءة بيانات التشغيل (الملاحظة 3)
	<b>X</b>		الفحص البصري للوحدة بحثاً عن أي ضرر و/أو جزء مفكوك
<b>X</b>			تحقق من سلامة العزل الحراري
<b>X</b>			التنظيف والطلاء عند الضرورة
<b>X</b>		<b>X</b>	تحليل المياه (الملاحظة 6)
			فحص تشغيل مفتاح التدفق
<b>كهربى:</b>			
<b>X</b>			التحقق من تسلسル التحكم
<b>X</b>			التحقق من تأكل الموصل - استبدل إذا لزم الأمر
<b>X</b>			التحقق من إحكام ربط جميع الأطراف الكهربائية - أحكم الرابط إذا لزم الأمر
<b>X</b>			تنظيف لوحة التحكم الكهربائية من الداخل
	<b>X</b>		الفحص البصري لأي علامات سخونة زائدة بالملحوظات
	<b>X</b>		التحقق من تشغيل الصاغط وسخان الزيت
<b>X</b>		<b>X</b>	قياس عزل محرك الصاغط باستخدام مقاييس عزل (Megger)
<b>X</b>	<b>X</b>		تنظيف مرشحات مدخل هواء اللوحة الكهربائية
<b>X</b>			التحقق من تشغيل جميع مراوح التهوية في اللوحة الكهربائية
<b>X</b>			التحقق من تشغيل صمام تبريد العakens والسانخن
<b>X</b>			التحقق من حالة المكبات الموجودة في العاكس (علامات التلف والتسرّب وما إلى ذلك)
<b>دائرة غاز التبريد:</b>			
<b>X</b>		<b>X</b>	التحقق من تدفق غاز التبريد باستخدام زجاج بصري سائل - انظر للزجاج بالكامل
	<b>X</b>		التحقق من انخفاض ضغط ججف المرشح
<b>X</b>	<b>X</b>		التحقق من انخفاض ضغط مرشح الزيت (ملاحظة 5)
<b>X</b>			تحليل اهتزازات الصاغط
<b>X</b>		<b>X</b>	تحليل حموضة زيت الصاغط (7)
<b>X</b>	<b>X</b>		التحقق من صمامات التأمين (الملاحظة 8)
<b>جزء المكبات:</b>			
<b>X</b>			تنظيف ملفات المكبات من خلال الشطف بالمياه (الملاحظة 4)
<b>X</b>			التحقق من ربط المراوح بينما
<b>X</b>			التحقق من ريش ملف المكبات/ريش ملف المكبات/ريش ملفات التبريد المائي - قم بالإزالة/التمشيط إذا لزم الأمر
<b>X</b>	<b>X</b>		تحقق من الشحن المسبق لخزان التوسيع (وحدات خالية من الجليكون) (10)
<b>X</b>			تحقق من ظروف غشاء خزان التعدد (وحدات خالية من الجليكون)
<b>استعادة الحرارة/المبخر:</b>			
<b>X</b>			التحقق من تنظيف المبخر/المبادر الحراري الصفائحى النحاسى (BPHE) (الملاحظة 9)

**ملاحظات:**

1. تتضمن الأنشطة الشهرية جميع الأنشطة الأسبوعية.
2. تتضمن الأنشطة السنوية (أو بداية الموسم) جميع الأنشطة الأسبوعية والشهرية.
3. يجب قراءة قيم تشغيل الوحدة على أساس يومي للحفاظ على معايير مراقبة عالية.
4. في البيانات التي تحتوي على تركيز عالٍ من الجسيمات في الجو، قد يكون من الضروري تنظيف ملفات الصاغط أكثر من المعتاد.
5. استبدل مرشح الزيت عندما ينخفض الضغط إلى 2.0 بار.
6. تحقق من وجود أي معادن ذاتية.
7. TAN (العدد الحمضي الإجمالي):  $\leq 0.10$ : لا يوجد إجراء بين 0.10 و 0.19: استبدل المرشحات المضادة للأحماض وادفع فصها بعد 1000 ساعة تشغيل. واصل استبدال المرشحات لحين انخفاض العدد الحمضي الإجمالي إلى أقل من 0.10.
8. 0.19 : استبدل الزيت ومرشح الزيت ومدقق المرشح. وافحصه على فترات منتظمة تأكيد من عدم العث بالغطاء والختم. تأكيد من عدم انسداد وصلة الصرف الخاصة بصمامات السلامة عن طريق الخطأ بجسام غريبة أو صدأ أو جليد. تتحقق من تاريخ التصنيع على صمام السلامة واستبدل، إذا لزم الأمر، وفقاً للقوانين الوطنية السارية.
9. نظف جوانب المكبات بالمواد الظيفة والمبادرات الحرارية للمياه بالمواد الكيميائية المناسبة. يمكن أن تسد الجسيمات والألياف المبادرات؛ وبالنسبة لمبادرات المياه خاصةً، انتهي إذا تم استخدام المياه الغنية بكتربونات الكالسيوم. زيادة انخفاض الضغط أو انخفاض الكفاءة الحرارية يعني انسداد المبادرات الحرارية. في البيانات التي تحتوي على تركيز عالٍ من الجسيمات في الجو، قد يكون من الضروري تنظيف جانب الصاغط أكثر من المعتاد.
10. تبلغ الشحنة المسبقة لسفينة التوسّع حوالي 1.5 بارغ. من الضروري التتحقق من هذه القيمة كل 6 أشهر. للقيام بذلك، استخدم مقاييساً يربطه عند الصمام الموجود على الواء نفسه. من الضروري التتحقق من الشحن المسبق للض

**الجدول 17 - خطة الصيانة الدورية للتطبيقات المهمة و/أو البيانات شديدة الخطورة**

قائمة الأنشطة (الملاحظة 8)			
أسبوعياً/موسمياً (الملاحظة 2)			
شهرياً (الملاحظة 1)			
عام:	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
قراءة بيانات التشغيل (الملاحظة 3)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
الفحص البصري للوحدة بحثاً عن أي ضرر و/أو جزء مفروم	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تحقق من سلامة العزل الحراري	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التظيف	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
الطلاء عند الضرورة	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تحليل المياه (الملاحظة 6)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
فحص تشغيل مفتاح التدفق	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
كهربى:	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تحقق من تسلسل التحكم	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تحقق من تأكل الموصل - استبدل إذا لزم الأمر	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تحقق من أحكام ربط جميع الأطراف الكهربائية - أحكم الرابط إذا لزم الأمر	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تنظيف لوحة التحكم الكهربائية من الداخل	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
الفحص البصري لأي علامات مخوّنة زائدة بالمكونات	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق من تشغيل الصاغط وسخان الزيت	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
قياس عزل محرك الصاغط باستخدام قياس عزل (Megger)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تنظيف مرشحات مدخل هواء اللوحة الكهربائية	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق من تشغيل جميع مراوح التهوية في اللوحة الكهربائية	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق من تشغيل صمام تبريد العاكس والساخن	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق من حالة المكبات الموجودة في العاكس (علامات التلف والتسرّب وما إلى ذلك)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
دائرة غاز التبريد:	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق من وجود أي تسرّب بغاز التبريد	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق من تدفق غاز التبريد باستخدام زجاج بصري سائل - انظر للزجاج بالكامل	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق من انخفاض ضغط مجف المرشح	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق من انخفاض ضغط مرشح الزيت (الملاحظة 5)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تحليل اهتزازات الصاغط	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تحليل حوضة زيت الصاغط (الملاحظة 7)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق من صمام الأمان (الملاحظة 8)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تحقق من الشحن المسبق لخزان التوسيع (وحدات خالية من الجليкол) (11)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تحقق من ظروف غشاء خزان التمدد (وحدات خالية من الجليкол)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
جزء المكثف:	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تنظيف ملفات المكثف بالشطف بالمياه (الملاحظة 4)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تنظيف ملفات المكثف بشكل رباع سنوي (المغلفة كهربائياً فقط)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق من ربط المراوح جيداً	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق من ريش ملف المكثف - تمشيطها إذا لزم الأمر	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
فحص شكل آداة الحماية البلاستيكية من اتصال النحاس/الألومنيوم	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

**ملاحظات:**

تتضمن الأنشطة الشهرية جميع الأنشطة الأسبوعية.

تتضمن الأنشطة السنوية (أو بداية الموسم) جميع الأنشطة الأسبوعية والشهرية.

يجب قراءة قيم تشغيل الوحدة على أساس يومي لحفظها على معيار مرافق عالي.

في البيانات التي تحتوي على تركيز عالٍ من الجسيمات في الجو، قد يكون من الضروري تنظيف جانب الصاغط أكثر من المعتاد.

استبدل مرشح الزيت عندما ينخفض الضغط إلى 2.0 بار.

تحقق من وجود أي معانٍ ذاتية.

(العدد الحجمي الإجمالي): 0.10 m<sup>3</sup>: لا يوجد إجراء

بين 0.10 و 0.19: استبدل المرشحات لحين انخفاض العدد الحجمي الإجمالي إلى أقل من 0.10.

0.19: استبدل الزيت ومرشح الزيت ومجف المرشح، وافقه على فترات منتظمة.

تأكد من عدم البيث بالغطاء والخت، تأكد من عدم انسداد وصلة الصرف الخاصة بصمامات السلامة عن طريق الخطأ بأجسام غريبة أو صدأ أو جليد. تحقق من تاريخ التصنيع على صمام السلامة واستبدل، إذا لزم الأمر، وفقاً للمعايير الوطنية السارية.

تبليغ الشحنة المسقطة لسنة التوسيع حوالي 1.5 بار. من الضروري التتحقق من هذه القيمة كل 6 أشهر. للقيام بذلك، استخدم مقياساً يربطه عند الصمام الموجود على الوعاء نفسه. من

الضروري التتحقق من الشحن المسبق للض

صيانة الوحدة وتنظيفها

1.

2.

3.

4.

5.

6.

7.

10.

11.

6.2

قد تواجه الوحدة التي تتعرض لبيئة شديدة العدوانية خطراً تأكّل في فترة زمنية أقصر من تلك التي يتم تركيبيها في بيئة قياسية. يؤدي التأكّل إلى صدأ سريع في لب الإطار، وبالتالي يقلل من عمر هيكل الوحدة. لتجنب ذلك، من الضروري عزل أسطح الإطار بشكل دوري بالمياه والمنظفات المناسبة.

وفي حالة سقوط جزء من طلاء إطار الوحدة، من المهم إعادة طلاء الأجزاء المكسورة باستخدام المنتجات المناسبة لوقف التدهور التدريجي للوحدة. يرجى الاتصال بالمصنّع للحصول على مواصفات المنتجات المطلوبة.

ملاحظة: في حالة وجود رواسب ملح فقط، يمكن فقط شطف الأجزاء بالمياه العذبة.

يجب تشغيل صمامات الإغلاق مرة واحدة على الأقل في السنة من أجل الحفاظ على وظيفتها.



## 6.2.1 صيانة ملف الـ MCH

يمكن أن تؤثر بيئة تشغيل الوحدات على حياة ملفات MCH (المصنوعة من مادة الألومنيوم) سواء من التكتيف أو قسم التبريد الحر. من أجل الحفاظ على كفاءة الوحدة بمرور الوقت ومتتها، من الضروري إجراء تنظيف متكرر لملفات MCH على عكس الميالات الحرارية للزعانف والأنبوب، من المرجح أن تترافق ملفات MCH على السطح. الغبار، التلوك، إلخ... يمكن أن يخلق عائق. يمكن إزالة هذه العائق عن طريق الغسيل بشكل دوري تحت الضغط.

يوصى بإجراءات الصيانة والتنظيف التالية كجزء من أنشطة الصيانة الروتينية.

1. فصل الوحدة من إمدادات الطاقة.
2. انتظر حتى يتوقف المشجعون تماماً.
3. تأكيد من أن شفرات المروحة لا يمكن أن تتحرك لأي سبب (على سبيل المثال: الرياح).
4. إذا كان موجوداً، قم بإزالة الألواح على شكل حرف. «V».
5. قم بإزالة ملفات التبريد الحر.
6. قبل استخدام فناة مائية على الملفات، قم بإزالة الأوساخ الأكبر، مثل الأوراق والألياف، باستخدام مكستة كهربائية (ويفضل أن تكون مع فرشاة أو ملحق ناعم آخر بدلاً من أنبوب معدني)، وهواء ضاغط منخفض من الداخل إلى الخارج (إن أمكن)، وأو فرشاة شعرة ناعمة (ليس سلكاً!). لا تصطدم أو تكتشط الملف بأنبوب التفريغ أو فوهة الهواء وما إلى ذلك.
7. نظف ملف المكثف من الأعلى عن طريق إزالة شبكة المراوح.
8. نظف سطح ملفات التبريد الحر، إذا كانت موجودة، بشكل موحد من أعلى إلى أسفل، عن طريق وضع الفناة أمام الملفات بزاوية قائمة على السطح (90 درجة).

ملاحظة: استخدام مجرى مائي، مثل خرطوم الحديقة، ضد ملف محمول على السطح سيفع الألياف والأوساخ إلى الملف. هذا سيجعل جهود التنظيف أكثر صعوبة. يجب إزالة الألياف المملحة على السطح بالكامل قبل استخدام شطف المياه النظيفة منخفضة السرعة.

اشطف فقط. إذا لزم الأمر، استخدم منظفات الملفات المقترحة فقط Daikin factory MCHE ببطء ويفضل أن يكون ذلك من الداخل إلى الخارج ومن الأعلى إلى الأسفل، مع تشغيل الماء عبر كل مرر زعنفة حتى يخرج تدريجياً زعافن الملفات الدقيقة أقوى من زعافن ملف الأنابيب من الممكن تنظيف ملف بغسالة عالية الضغط (15 بارغ كحد أقصى) فقط إذا تم استخدام شكل مسطح لرذاذ الماء وحفظ اتجاه الرذاذ عمودياً على حافة الزعنفة. إذا لم يتم احترام هذا الاتجاه، فقد يتم تدمير الملف إذا استخد  
نخ الماء المتبقى من الملف أو فرغه (تسريع التجفيف).

. ملاحظة: يوصى بإجراء شطف شهري للبيه النظيفة للملفات التي تطبق في البيئات الساحلية أو الصناعية للمساعدة في إزالة الكلوريدات والأوساخ والحطام. من المهم جداً عند الشطف، أن تكون درجة حرارة الماء أقل من 54 درجة مئوية. سيؤدي ارتفاع درجة حرارة الماء إلى تقليل التوتر السطحي. يجب لا يتجاوز الضغط 15 بارغ.

ملاحظة: التنظيف ربع السنوي ضروري لإطالة عمر الملف وهو مطلوب للحفاظ على تغطية الضمان. سيؤدي عدم تنظيف الملف إلى إبطال الضمان وقد يؤدي إلى تقلي

تحذير: لا ينبغي استخدام المواد الكيميائية القاسية أو المبيض المذلي أو منظفات الأحماض لتنظيف الملفات. قد يكون من الصعب جداً شطف هذه المنظفات من الملف ويمكن أن تسرع التآكل. إذا لزم الأمر، استخدم منظفات الملفات المقترحة فقط (اسأل

التاكل الغافقي للوصلة النحاس/الألومنيوم يمكن أن يحدث في الغلاف الغوي الماكل تحت حماية البلاستيك؛ أثناء عمليات الصيانة أو التنظيف الدوري، تحقق من جانب الحماية البلاستيكية لوصلة النحاس/الألومنيوم. إذا تم تضخيمه أو ثفه أو خلعه، فاتصل بممثل الشركة المصنعة الحصول على المشورة والمعلومات. في حالة فشل ملف MCH للتبريد الحر، قم بتدفق القسم قبل الضغط عليه بالتيتروجين حتى 2-1 بارغ لإزالة أي اثر للرطوبة.

## 6.2.2 صيانة ملف الزعافن والأنباب

يمكن أن تؤثر بيئة تشغيل الوحدات على حياة ملفات الزعافن والأنباب، سواء من التكتيف أو قسم التبريد الحر. من أجل الحفاظ على كفاءة الوحدة بمرور الوقت ومتتها، من الضروري القيام بتنظيف متكرر لملفات الزعافن والأنباب.

على عكس الميالات الحرارية للزعافن والأنباب، من المرجح أن تترافق الملفات الزعافن والأنباب على السطح. يمكن أن يؤدي الغبار والتلوك وما إلى ذلك إلى حدوث عائق بين زعافن الملفات. يمكن إزالة هذه العائق عن طريق الغسيل بشكل دوري تحت الضغط.

يوصى بإجراءات الصيانة والتنظيف التالية كجزء من أنشطة الصيانة الروتينية. قبل التشغيل:

1. فصل الوحدة من إمدادات الطاقة.
2. انتظر حتى يتوقف المشجعون تماماً.
3. تأكيد من أن شفرات المروحة لا يمكن أن تتحرك لأي سبب (على سبيل المثال: الرياح).
4. إذا كان موجوداً، قم بإزالة الألواح على شكل حرف. «V».
5. قم بإزالة ملفات التبريد الحر.
6. قبل استخدام فناة مائية على الملفات، قم بإزالة الأوساخ الأكبر، مثل الأوراق والألياف، باستخدام مكستة كهربائية (ويفضل أن تكون مع فرشاة أو ملحق ناعم آخر بدلاً من أنبوب معدني)، وهواء ضاغط منخفض من الداخل إلى الخارج (إن أمكن)، وأو فرشاة شعرة ناعمة (ليس سلكاً!). لا تصطدم أو تكتشط الملف بأنبوب التفريغ أو فوهة الهواء وما إلى ذلك.
7. نظف ملف المكثف من الأعلى عن طريق إزالة شبكة المراوح.
8. نظف سطح ملفات التبريد الحر، إذا كانت موجودة، بشكل موحد من أعلى إلى أسفل، عن طريق وضع الفناة أمام الملفات بزاوية قائمة على السطح)

ملاحظة: استخدام مجرى مائي، مثل خرطوم الحديقة، ضد ملف محمول على السطح سيفع الألياف والأوساخ إلى الملف. هذا سيجعل جهود التنظيف أكثر صعوبة. يجب إزالة الألياف المملحة على السطح بالكامل قبل استخدام شطف المياه النظيفة منخفضة السرعة.

اشطف فقط. إذا لزم الأمر، استخدم منظفات الملف المقترحة فقط Daikin factory MCHE لمزيد من المعلومات.). من الممكن تنظيف ملف بغسالة عالية الضغط (أقصى 7 بارغ) فقط إذا تم استخدام شكل مسطح لرذاذ الماء وتم الاحتفاظ باتجاه الرذاذ عمودياً على حافة الزعنفة. إذا لم يتم احترام هذا الاتجاه، فقد يتم تدمير الملف إذا استخد  
غسالة ضغط لذلك لا نوصي باستخدامه.

الملفات التي تطبق في البيئات الساحلية أو الصناعية للمساعدة في إزالة الكلوريدات والأوساخ والحطام. من المهم جداً عند الشطف، أن تكون درجة حرارة الماء أقل من 54 درجة مئوية. سيؤدي ارتفاع درجة حرارة الماء إلى تقليل التوتر السطحي. يجب لا يتجاوز الضغط 7 بارغ.

التنظيف ربع السنوي ضروري لإطالة عمر الملف المطلي بالإلكترونية وهو مطلوب للحفاظ على تغطية الضمان. سيؤدي عدم تنظيف الملف المطلي بالإلكترونية إلى إبطال الضمان وقد يؤدي إلى تقليل الكفاءة والمتانة في البيئة. للتنظيف الفصلي الروتيني، قم أولاً بتنظيف الملف باستخدام منظف ملف معتمد. بعد تنظيف الملفات بعامل التنظيف المعتمد، استخدم مزيل الكلوريد المعتمد لإزالة الأملام القابلة للذوبان وتنشيط الوحدة.

تحذير: لا ينصح باستخدام المواد الكيميائية القاسية أو المبيض المنزلي أو منظفات الأحماض لتنظيف الملفات. قد يكون من الصعب جداً شطف هذه المنظفات من الملف ويمكن أن تسرع التأكل. إذا لزم الأمر، استخدم منظفات الملفات المقترحة فقط) اسأل خدمة Daikin factory لمزيد من المعلومات ) يمكن أن يحدث التأكل الجلاني للوصلة الزعاف والألياف في الغلاف الجوي المسبب للتأكل تحت حمایة البلاستيك ؛ أثناء عمليات الصيانة أو التنظيف الدوري، تحقق من جانب الحماية البلاستيكية لوصلة الزعاف والألياف. إذا تم تضخيمه أو تلفه أو خلمه، فاتصل بممثل الشركة المصنعة للحصول على المشورة والمعلومات.

### 6.2.3

قم بتصريف القسم قبل ضغطه بالنيتروجين حتى 1-2 بار لإزالة أي اثر للرطوبة.

## 6.3 المكبات العاكس

جميع الوحدات مزودة بعاكس يتم تركيبه على لوحة الضاغط مباشرةً. اعتماداً على طراز الوحدة، يتم استخدام أحجام مختلفة من العاكسات. طرازات VFD ذات المكبات الصغيرة الحجم تسمى "غير مغطاة" (Capless).

الجدول 18. - مقاسات العاكس

النوع	VFD أحجام
غير مغطاة	90 واط
غير مغطاة	120 كيلو واط
غير مغطاة	200 واط
المقاييس	330 كيلو واط
المقاييس	400 كيلو واط

### التشغيل في البيئات منخفضة الحرارة

تحتوي المحولات على نظام للتحكم في درجة الحرارة يسمح لهذه المحولات بأن تتحمّل درجة حرارة محبيطة منخفضة حتّى 20° درجة منوية تحت الصفر. ولكن مع ذلك يجب عدم تشغيل المحولات عندما تخفيض درجة الحرارة المحبيطة تحت مستوى الصفر المنوي إلّا بعد القيام بالإجراء التالي:

اقفل صندوق المفاتيح (يجب أن تتم هذه العملية فقط على يد قبفين مתחديفين)

اقفل المصاہر الكهربائية للضاغط (عن طريق سحب حوصل المصاہر الكهربائية) أو قواطع دائرة تيار الضاغط

قم بتشغيل المبرد

أيق المبرد موصولاً بالتيار الكهربائي على الأقل لمدة ساعة (وهذا يسمح لسخانات المحول بتخفيض المحول).

أغلق حوصل المصاہر الكهربائية

أغلق صندوق المفاتيح

## 7 الخدمة والضمان المحدود

تم تطوير هذه الوحدات وإنshawها وفقاً لمعايير الجودة العالمية، مما يضمن سنوات تشغيل خالية من الأعطال. ولكن من المهم ضمان الصيانة السليمة والدورية وفقاً لجميع الإجراءات المذكورة في هذا الدليل والممارسة الجيدة لصيانة الأجهزة.

ونحن ننصح بشدة بالنص على عقد صيانة مع فني خدمة معتمد من الشركة المصنعة لضمان خدمة فعالة وخالية من المشاكل بفضل خبرات وتجارب موظفينا. ويجب أيضًا أن يؤخذ في الاعتبار أن الوحدة تحتاج أيضًا إلى صيانة أثناء فترة الضمان.

تشغيل الوحدة بطريقة غير ملائمة خارج حدود التشغيل أو عدم إجراء صيانة مناسبة وفقاً لهذا الدليل قد يؤدي إلى إلغاء الضمان. اتبع النقاط التالية على وجه الخصوص للتوافق مع حدود الضمان:

1. لا يمكن أن تعمل الوحدة خارج الحدود المعينة.
2. يجب أن تكون إمدادات الطاقة الكهربائية في حدود الجهد دون تأثيرات الجهد أو التغيرات المفاجأة.
3. يجب لا يتجاوز إمداد الطاقة ثلاثي الأطوار على عدم اتزان بين الأطوار بتجاوز 3%. يجب أن تظل الوحدة في وضع إيقاف التشغيل حتى يتم حل المشكلة الكهربائية.
4. عدم تعطيل أو تجاوز أي جهاز أمان سواء كان ميكانيكي أم كهربائي أم إلكتروني.
5. يجب أن تكون المياه المستخدمة لملء دائرة المياه نظيفة وأن تعمل بشكل مناسب. يجب تركيب مرشح ميكانيكي عند أقرب نقطة من مدخل المبخر.
6. ما لم يكن هناك اتفاق محدد في وقت الطلب، يجب لا يزيد معدل تدفق ماء المبخر مطلقاً عن 120% ولا يقل عن 50% من معدل التدفق الاسمي.

**يجب تشغيل الوحدة لأول مرة من قبل فني Daikin المعتمدين فقط.**



يجب ألا يتم تشغيل الوحدة مطلقاً، حتى لو كان ذلك لفترة قصيرة جاً، دون التحقق بدقة من القائمة التالية بالكامل أو لا.

يمكن استخدام قائمة مراجعة التشغيل المبتدئ العامة هذه كدليل إرشادي ونموذج لإعداد التقارير أثناء التشغيل المبتدئ والتسليم إلى المستخدم. للحصول على تعليمات أكثر تفصيلاً حول التشغيل المبتدئ، يرجى الاتصال بقسم خدمة Daikin المحلي أو الوكيل المعتمد للشركة المصنعة.

الجدول 19 - عمليات التحقق التي يتبعها قبل بدء تشغيل الوحدة

عام	نعم	لا	لا ينطبق
تحقق من عدم وجود أي تلف خارجي	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
فتح كل صمامات العزل وأو الأغلق	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق أن الوحدة مضغوطة بغاز التبريد في جميع أجزائها قبل إجراء التوصيل بالدائرة الهيدروليكيّة.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق من مستوى الزيت في الضواغط	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق في الإبار ومقاييس الحرارة ومقاييس الضغط وأجهزة التحكم، وما إلى ذلك	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
توافر ما لا يقل عن 25% من حمل الجهاز للختبار وإعدادات التحكم	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>المياه المبردة</b>	نعم	لا	لا ينطبق
إكمال توصيل الماسير	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تركيب مرشح للمياه (حتى عندما لا تكون مرفقة) عند مدخل المبادرات.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
قم بتركيب مفتاح التدفق ومعايرته واختباره (التبديل بين التشغيل وإيقاف التشغيل وفقاً لتدفق المياه)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
امتناع دائرة المياه، تنفيذ الهواء	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تركيب المضخة، (التحقق من الدوران)، تنظيف المرشح	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تشغيل عناصر التحكم (الصمام ثلاثي الاتجاهات والصمام التحويلي والمحمد وما إلى ذلك).	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تشغيل دائرة المياه وموازنة التدفق	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التحقق أن جميع مستشعرات المياه مثبتة بشكل صحيح في المبادر الحراري	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>الدائرة الكهربائية</b>	نعم	لا	لا ينطبق
توصيل كابلات الطاقة باللوحة الكهربائية	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
البادئ والقفل السلكي للمضخة	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
التوصيل الكهربائي وفقاً للوائح الكهربائية المحلية	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
تركيب مفتاح رئيسي عند أول دورة الوحدة، والصمامات الرئيسية، وعند الاقطعاء، بموجب القوانين الوطنية لبلد التركيب، كاشف أعطال التأمين.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
توصيل ملمس (ملامسات) المضخة في سلسلة مع ملامس مفتاح (مفاتيح) التدفق، بحيث تكون الوحدة قادرة على العمل عند تشغيل مضخات المياه فقط، ويكون تدفق المياه كافياً.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
توفير الجهد الرئيسي والتحقق من أنه في حدود $\pm 10\%$ من التصنيف الوارد على لوحة الاسم.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

#### ملاحظة

يتبع إكمال هذه القائمة وإرسالها إلى قسم خدمة Daikin المحلي قبل أسبوعين على الأقل من تاريخ بدء التشغيل.

## 9 الفحوصات الدورية والتشغيل المبدئي لمعدات الضغط

تم تضمين الوحدات في الفئة III → II وفقاً لتصنيف التوجيه الأوروبي (PED) 2014/68/EU . بخصوص المبردات التي تتبع إلى هذه الفئة، تتطلب بعض هذه الأنظمة فحصاً دوريّاً عن طريق وكالة معتمدة، يُرجى مراجعة المتطلبات المحليّة.  
بعد مدة 10 سنوات، تتحمّل الشركة المصنعة بنتيجة تحكم كامل للكلّ وإجراء كل فحوصات السلامة لدوائر التبريد المضغوطة، وفقاً لما تنصّ عليه القوانين المعمول بها في بعض الدول الأوروبيّة.

## 10 معلومات مهمة عن غاز التبريد المستخدم

يحتوي هذا المنتج على غازات دفيئة مشبعة بالفلور. لا تطلق الغازات في الجو.

نوع غاز التبريد: R1234ze / R1234ze

1,4/1430

احتمالية حدوث الاحتباس الحراري العالمي

قيمة GWP(1)

GWP = (1)

تم الإشارة إلى كمية غاز التبريد اللازمة للتشغيل القياسي على اللوحة الاسمية للوحدة. قد يلزم إجراء فحوصات دورية للكشف عن تسربات لغاز التبريد وفقاً للتشریعات الأوروبية أو المحلية. يرجى الاتصال بالموزع المحلي التابع لك للحصول على المزيد من المعلومات.

### 10.1 إرشادات المصنع ووحدات الحقل المشحونة

سيتم شحن نظام التبريد بغازات دفيئة معالجة بالفلور، وسيتم تسجيل شحنة (شحنات) المصنع على الملصق الموضح أدناه، والذي يتم تثبيته داخل اللوحة الكهربائية.

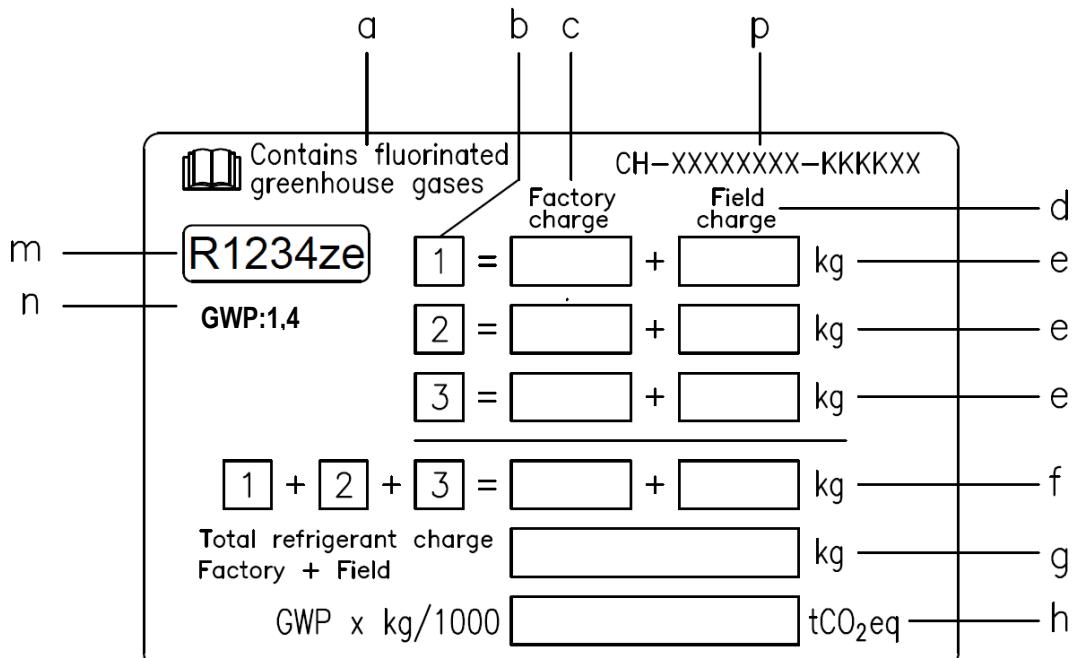
1 املأ ملصق شحن الغاز بالجبر الذي لا يمحى والمزود مع المنتج بالإرشادات التالية:

- شحن غاز التبريد لكل دائرة (2 + 1) (3 المضاف أثناء التشغيل البيني

- إجمالي شحن غاز التبريد (3 + 2 + 1)

- يتم حساب انبعاثات الغازات الدفيئة بالصيغة التالية:

$$GWP * \text{total charge} [\text{kg}] / 1000$$



الشكل 20- ملصق شحن غاز التبريد

a. يحتوي على غازات دفيئة مشبعة بالفلور.

b. رقم الدائرة

c. شحن المصنع

d. شحن الموقع

e. شحن غاز التبريد لكل دائرة (وفقاً لعدد الدوائر)

f. إجمالي شحن غاز التبريد

g. إجمالي شحن غاز التبريد (المصنع + الموقع)

h. انبعاثات الغازات الدفيئة لإجمالي شحن غاز التبريد المعبر عنه بأطنان ثاني أكسيد الكربون المكافئة

m. نوع غاز التبريد

n. احتمالية حدوث الاحتباس الحراري العالمي

p. الرقم التسليلي للوحدة

في أوروبا، يتم استخدام انبعاثات الغازات الدفيئة من إجمالي شحنة التبريد في النظام (معبراً عنه بالأطنان المكافئة لثاني أكسيد الكربون) لتحديد قنوات الصيانة. اتبع التشریعات المعول بها.



## 11 تفكيك المنتج والتخلص منه

تم تصميم الوحدة من المعدن والبلاستيك وقطع الغيار الإلكترونية. يجب التخلص من جميع هذه المكونات وفقاً لقوانين التخلص المحليه وإذا كان ذلك في نطاق القوانين الوطنية، فتخلص منها طبقاً للتوجيه 2012/19/EU (RAEE).

ويجب جمع بطاريات الرصاص وإرسالها إلى مراكز محددة لجمع النفايات.  
تجنب تسرب غازات التبريد في البيئة باستخدام أوعية الضغط المناسبة وأدوات لنقل السوائل تحت الضغط. يتعين إجراء عملية التشغيل هذه بالاستعانة بموظفين مدربين داخل أنظمة غازات التبريد وفقاً لقوانين المعامل بها لبلد التركيب.



تم إعداد المنشور الحالي للإعلام فقط ولا يشكل إلزاماً على Daikin Applied Europe S.p.A. جمعت Daikin Applied Europe S.p.A. محتوى هذا المنشور على حد ما ووصلت إليه من معرفة. ليس هناك ضمان باكتمال هذا المحتوى أو دقته أو موثوقيته أو مناسنته لغرض ما، وسيري تلك أيضاً على المنتجات والخدمات المقدمة بهذه الوثيقة. تخضع الموصفات للتغيير دون إشعار مسبق. ارجع إلى البيانات المقدمة في وقت الطلب. ترفض شركة Daikin Applied Europe S.p.A. صراحة أي مسؤولية عن أي أضرار مباشرة أو غير مباشرة، بكل ما تعنيه الكلمة من معنى، تنشأ من استخدام و/أو تفسير هذا المنشور أو ما يتعلق بهذا الاستخدام. هذا المحتوى يكمله محمي بموجب حقوق الطبع والنشر والتأليف لشركة Daikin Applied Europe S.p.A.

## DAIKIN APPLIED EUROPE S.p.A.

Via Piani di Santa Maria, 72-00072 Ariccia (Roma) - Olaszország

الهاتف: 11 (+39) 06 93 74 014 - الفاكس: (+39) 06 93 73 11

<http://www.daikinapplied.eu>